

10 CENTIMOS  
n y Talleres  
abuleros número 11  
8-Teléfono 258.

TES  
ara tanto,

de guerra y que no  
mucha risa.  
retumbó el trueno am-

amente, porque uno de  
el Valencia F. C.  
por eso.

trido otro tanto y mu-  
o está sucediendo lo  
y no pasará nada ni  
la menor importan-  
realidad no la hay,  
ahora del siglo pro-  
benjamín de la esca-  
columba el trueno, con-  
sta las esteras?

e resaltar el Valencí  
no habría pasado na-  
do el árbitro hubiera  
sinar en Castellón,  
afán de protección a  
en la forma maqui-  
y así, ni puede cobrar  
afianza la Federación  
ciana, ni se logra la  
candora. Todo lo con-  
ar los ánimos y aca-  
smos estos es: es a  
gite.

información? ¿De qué  
naso cambio valde-  
erencia, como en aque-  
lejana en que en ocu-  
Valencia Castellón a  
saldado el terreno de  
arde apedregado el to-  
Región que continúa  
del Castellón?

aquí, la obra en que  
s equipos castellone-  
Mostaza, a presencia  
tico y de resalta del  
Almaga, el jugador mo-  
ción y deportividad,  
dicha por las piedras  
con licadores se abo-  
án unos cobardes ego-  
espaldas en la per-

se la mano a la con-  
ración Valenciana. Re-  
co y ya verá como  
que precede ahar,  
injusta e impoeder-

si como sospechamos  
sospecha todo Castel-  
ción referida solamen-  
ma pasión bastarda a  
antipatías inconces-  
tillo con todo su rigor  
pero que la sentencia  
ver si al menos le-  
a vez para siempre,  
serpulosidad también  
que tomar la pluma  
or imperativo de P  
fines tan enojosos.

EGO,  
ENTIBENE  
cando poco a poco,  
amos el partido de  
el Castellón y la in-  
produjo, fué buen-

una manifiesta recie-  
na, que puede enlun-  
perfección, con que  
parte de todos.

E  
no como cosa cierta  
otable futbolista que  
n tanto admira nues-  
ne tanto colabó en  
Castellón, reaparecerá  
nuestro titular, es el

A LOS PAR-  
OMINGO  
ing, Bosch,  
icín, Vidal Roja,  
ante, Leonarte,

, Fernández,  
iquer,  
del domingo em-  
de la tarde.



# Diario de Castellón

ORGANO DE LA FEDERACION CASTELLONENSE DE SINDICATOS AGRICOLAS



AÑO VI.—Número 1.768

Sábado 25 Octubre 1930

Apartado 18.—Teléfono 258

## INTERESES NARANJEROS

### La Asamblea naranjera

Cuando el interés y el entusiasmo para la Asamblea naranjera que convocada por la Federación Castellonense de Sindicatos Agrícolas, se celebrará en esta capital el próximo miércoles.

Los momentos actuales son de gravedad y de crítica situación para los intereses naranjeros. Próximo el principio de la temporada, el Gobierno publicó un decreto que tuvo la eficacia de despertar profundo disgusto y malestar entre las clases navieras, exportadoras y productoras del dorado fruto. La tensión de ánimos se manifestó en la entrevista última con el ministro de Economía. De todos los sectores interesados se remitieron telegramas al Gobierno, protestando de la reciente disposición. En estas mismas columnas apareció la protesta enérgica de una parte principalísima de la opinión naranjera; son principios lo que separan al criterio del Gobierno y el nuestro. Y no hace muchos días, el ministro, contestando a un telegrama, declaró que con firmeza manifestará sus puntos de vista.

Esto señala un momento de máximo interés para la región levantina, en particular para la Plaza de Castellón, cuya vida económica se nutre de la naranja.

Ante estos constantes y peligrosos intervencionismos del Estado, ante las situaciones que crean las disposiciones gubernativas, bueno es que nuestros labradores despierten y comprendan la urgencia de asociarse, de unirse en apretado lazo, para defender sus intereses amenazados.

Y la solución de estos problemas que de continuo se plantean está en la organización de esta fuente primordial de riqueza, que es lo que aboga y defiende la Federación Castellonense de Sindicatos al presentar el proyecto de una Federación Sindical Naranjera.

De los productores, a quienes afecta también el último real decreto, no llegó voz alguna a las altas esferas, a excepción de la de los Sindicatos católicos. ¿Es que no hay entre nosotros entidad alguna sobre la naranja creada? ¿Es que no existen entidades naranjeras? Si, que existen, a ellas llega el malestar y la desconfianza; lo que sucede es que falta orientación, que no están agrupadas convenientemente para defender sus intereses comunes. Por eso no salen en defensa de sus derechos, quizá anticipándose a la triste realidad de que sus peticiones no serán atendidas.

Organización que reuna a todas las fuerzas dispersas es lo que se precisa, hoy más que nunca, que el cooperativismo y la asociación se extiendan grandemente, porque la humanidad se ha percatado de que las individualidades nada pueden ante la generalidad.

De todo ello se desprende la importancia de la anunciada Asamblea, a la que no dudamos asistirán todas las entidades interesadas y aún muchos particulares que deseen aportar sus conocimientos y buena voluntad a una obra que entraña la exaltación de nuestra personalidad económica.

Pocos son los días que fallan y ya el entusiasmo se nota creciente. Este irá en aumento, porque tenemos la convicción que la del 29 será una Asamblea magna.

### Comité Paritario que debe desaparecer

De nuevo insiste este Gremio de Barberos, en la ineficacia de la Mesa de la Agrupación de Comités Paritarios de esta provincia y por lo cual llama la atención del señor gobernador para que evite la proximidad de algún conflicto.

Por lo visto no se preocupan los señores que forman dicho organismo, de nada que sirva para orientar ni allanar cuestión alguna porque se ha presentado una denuncia de un intruso que molía, dose primeramente de una orden de la Junta de Sanidad respecto al asco de los establecimientos, se dió de baja en Contribución y sigue trabajando, cuando tenemos en nuestro poder una orden de dicho Comité prometiendo castigar cualquier infracción.

El Gremio va a tomar el acuerdo de dar de baja en la matrícula de todos los establecimientos si ese conflicto no lo resuelve el delegado de Hacienda o quien sea, porque esperar la solución de espantalla de Comité es pedir peras al olmo.

Nos dijeron esos señores parásitarios que ellos si no les denuncian alguna cosa no tenían por qué moverse, como diciendo que no les preocupa cualquier conflicto que se presentara; y nos dan la razón, pues quizá por no hacer nada vino el conflicto de las bases en la industria alpagatera y más tarde la cuestión de los obreros del ramo de edificación, que por ineptitud tuvieron tristes

recuerdos en la capital de la provincia.

Y para que tome nota el señor gobernador de todo cuanto ponemos de manifiesto, que nos invita a una comisión y se percatará de que todo cuanto decimos es por evitar algún conflicto que no estamos dispuestos a tolerar y por eso insistimos en que se cumpla en todos los pueblos donde tenga jurisdicción, lo que estamos cumpliendo en esta ciudad, o de lo contrario se ve manifiesta la gran parcialidad o la poca autoridad y la poca... que tiene un organismo que en vez de resolver cuestiones que a él le están encomendadas las provoca.

Francisco Ubel

Presidente de la Sociedad de Barberos, Vall de Uçá

### Nota oficiosa

La contribución de Castellón y su Grao. — Una asamblea para hoy

El alcalde accidental señor Peláez ha recibido de Madrid noticias muy poco satisfactorias referentes al propósito que abriga el Gobierno de no aplazar nuevamente la vigencia de la ley de la ordenación de la Contribución de Industria y Comercio, por las cuales se aumenta la categoría de Castellón y su Grao elevando la contribución de la capital de un 14 por 100 y la del caserío marítimo en mayor proporción aún.

Inmediatamente el señor Peláez ha dado cuenta a sus compañeros de Concejo de las referidas

noticias y después de un cambio de impresiones con todos ellos se ha trasladado con varios señores concejales y representantes de la Cámara de Comercio al Gobierno civil para dar cuenta al señor Carnera de lo que ocurre, haciendo al propio tiempo de dicho señor que en la elección de los intereses de Castellón y por ende el voto de justicia se dirigiese al Poder público apoyando las aspiraciones legítimas de esta ciudad.

El señor gobernador muy deferente con los concejales y haciendo cargo de la justicia de la demanda, ha telegrafiado a Madrid, rogando al Gobierno que suspenda la resolución de aumento hasta que reciba todos los antecedentes que sean del caso para ilustrar al señor ministro de Hacienda en semejante materia.

El mismo señor Peláez ha convocado para hoy a las once, a todas las fuerzas vivas y Societades de Castellón al objeto de celebrar en la Casa Capitular una reunión que tenga por objeto estudiar el asunto y adoptar las medidas pertinentes.

El área de accidente suena a los que por la premura de tiempo no recibieron convocatoria, acepten esta nota oficiosa como tal.

## CEMENTO PORTLAND

SANSON, empleado que es el mejor.



La Señora

# DOÑA CARMEN PEÑA MARTÍN.

Viuda de don Ramón Martín

Falleció ayer a las cinco de la tarde, a los 46 años de edad

Después de recibir los Auxilios Espirituales

R. I. P.

Sus desconsolados hijos, doña Elvira, don Manuel y don Ramón; madre, doña Carmen Martín; hermanos, don Manuel, don Antonio y doña Elvira; hermanos políticos, doña Ana-María Catalá; tío, don Manuel Martín; sobrinos, primos y demás parientes, al tener el sentimiento de participarle tan sensible pérdida, invitan a Ud. a la conducción del cadáver que tendrá lugar hoy, a las cuatro de la tarde, desde la casa mortuoria, calle Mayor, 89, a la plaza de Clavé, donde se despedirá el duelo, de lo que recibirán especial favor.

Castellón, 25 de octubre de 1930.

# El día religioso

## Santos de hoy

Sábado 25. — Santos Crisanto, Daría, Crispín, Crispiniano, Proto, pb.; Jenaro, de.; Teodosio, Lucio, Marcos, Pedro, Martirio, Miniato, mrs.; Bonifacio, p.; Gaudencio, Hilario, obs.

## Santos de mañana

Domingo, 26. — XX después de Pentecostés. — Fiesta de Cristo Rey. Santos Evaristo, papa; Rogaciano, presbítero; Feliciano, Luciano, Florio, mártires; Fulco, Gaudioso, Rústico, obispos; Cuadragesimo, cf.

## CUARENTA HORAS

en conmemoración del aniversario de la fundación del Apostolado de la Oración en Castellón.

Los días 24, 25, 26 y 27, por la mañana a las diez, se descubrirá a S. D. M., el oratorio una solemnidad mayor. Por la tarde, a las cinco y media, Rosario, Trépano, sermón a cargo del M. J. Sr. don Juan Sanaberas, canónigo de la Catedral Basílica de Valencia y reserva.

## Iglesia Parroquial de la Santísima Trinidad

Domingo. — A las ocho, misa de Comunión general para la Archicofradía de Nuestra Señora del Perpetuo Socorro.

## En la Capilla del Cementerio

El viernes comenzó en la capilla del Cementerio la novena de Animas, que se celebra a las cuatro de la tarde.

## Iglesia de San Nicolás

A las siete y media, diariamente, misa rezada (gregoriana).

Los domingos y fiestas, a las siete y media y ocho, votivas.

El día 28 próximo, a las siete y media de la tarde, tendrá lugar el Capítulo anual, que obedece a la elección de clavario y mayordomos para la fiesta y culto propio del año que viene.

El derecho de asistencia es tan solo de los feligreses adscritos y que alcanzan a los vecinos de las calles comprendidas entre Alloza (parte de San Nicolás), Poeta Guimerá y Morería.

El acto canónico lo preside el Prior (actualmente el Rvdo. don Ramón Ruy Belliure) y asistiendo en concepto de secretario el cronista de la feligresía.

El aviso para el Capítulo lo anuncia la campana mayor y a su son acuden quienes gustan de actuar en el acto tan sentimental como cariñoso y envidiable por recordar costumbres que honran a la ciudad.

## Fiesta de Cristo-Rey

Se celebrará mañana domingo, en Santa María.

Los cultos revestirán gran solemnidad, a la que dará gran realce la cooperación de todas las Asociaciones piadosas que, como otros tantos cuerpos de ejército, vendrán a la gran parada en la que rendirán tributo de vasallaje al Rey inmortal Jesucristo.

Se expondrá a S. D. M. a las seis de la mañana. Inmediatamente comenzará la guardia de honor ante Jesús Sacramentado, siguiendo el orden que a continuación se detalla.

A las siete, misa de Comunión general para todas las Asociaciones, con

## Diario de Castellón

acompañamiento de órgano y cantos eclesiásticos.

A las nueve, oficio solemne, cantándose por murido coro la brillante partitura litúrgica del maestro Goicoechea. Sermon que predicará el señor Arcipreste.

Por la tarde, después del oficio coral ejercicio de la Realza de Cristo, trisagio, procesión interior y reserva solemne.

[Católicos, que es la fiesta de nuestro gran Rey Jesucristo a escucharle, a rendirnos a su paso triunfal, a dar fe de nuestra vida católica.]

Somos soldados y Cristo Rey así lo manda.

## ORDEN DE LA GUARDIA REAL A CRISTO REY

De seis a nueve. — Ofiteras del Sin-

dicado.

De nueve a once. — Secretariado de Entronización.

De once a once y media. — Colegio Consolación.

De once y media a doce. — Familias de Entronización.

De doce a una. — Jueves Eucarísticos.

De una a dos. — Marías de los Sagrados.

De dos a dos y media. — Colegio Sagrado Corazón.

De dos y media a tres. — Adoradores nocturnos en el hogar.

De tres a cuatro. — Hijas de María y Teresa de Jesús.

Nuestro teléfono es el número 528

## Mes del Santo Rosario

### EN SANTA MARIA

A las siete de la tarde, rezo del Santo Rosario.

Los domingos, terminada el rezo de Vísperas, el ejercicio del mes.

### EN LA PURISIMA SANGRE

Todos los días del mes, a las cinco y media de la tarde, rezo del Santo Rosario, excepto los domingos, que será después de vísperas.

### EN LA SANTISIMA TRINIDAD

A las seis y media de la tarde, los días laborables y después de los ejercicios parroquiales, los domingos, se rezará en este templo el Santo Rosario.

### EN LAS MM. CAPUCHINAS

A las seis de la tarde, oficios del mes.

### COLEGIO DEL SAGRADO CORAZON

Los cultos del Rosario, a las seis y media de la tarde.

### EN LOS PP. CAPUCHINOS

A las cinco y cuarto de la mañana, misa rezada, rezo del Santo Rosario y Plática todos los días por la mañana, a excepción de los domingos, que será a las tres y cuarto de la tarde.

### EN SANTA CLARA

A las siete y media de la mañana, santa misa con exposición y rezo del Santo Rosario.

Los jueves, al terminar los cultos eucarísticos.

Los domingos, a las ocho y media de la mañana.

### EN SAN MIGUEL

A las once de la mañana misa con exposición de S. D. M. y rezo del Rosario.

### ASILO DE LAS HH. DE LOS POBRES

A las cinco y cuarto de la tarde, rosario con exposición de S. D. M. y ejercicios propios del mes.

### EN LOS PP. ESCOLAPIOS

Todos los días a las ocho y cuarto rezo del Santo Rosario y misa con exposición de S. D. M.

«Los millones que se emplean en dar asilos para preservar de enfermedades y de corrupción los cuerpos, podrían mejor empleados en crear grandes»

P. Alarcón Meléndez

## Multicopistas

## “UNIVERSAL”

el mejor y más económico aparato para reproducir toda clase de escritos, música, dibujos, etc., hasta 200 copias, en una o varias tintas y con un sólo original

INDISPENSABLE EN TODAS LAS OFICINAS DE

Fábricas  
Almacenes  
Ayuntamientos  
Sociedades  
Colegios  
Parroquias  
Regimientos  
etc. etc.

PARA REPRODUCIR CON CLARIDAD Y PRECISION

Circulares  
Notas de precios  
Catálogos  
Comunicados  
Avisos  
Convocatorias  
Volantes  
etc. etc.

## Precios de los aparatos completamente equipados

Tipo popular, tamaño comercial, completamente equipado, encuadernado en forma de libro. 25 pesetas  
De una plancha, tamaño folio, > > > > > 35 >  
De dos planchas, Id. Id. > > > > > 60 >

Todos los pedidos se sirven por correo certificado y con las instrucciones impresas para su sencillo manejo.

Manufacturas **A. Calvet Torrent** Barcelona  
“Universal” C. Diputación, 139

NOTA: Se desean agentes o casas solventes para conceder su representación local, provincial o regional.

## Folleón de DIARIO DE CASTELLON No. 11

# ODIOS VENCIDOS

POR

Margarita Levray

Novela de la “Colección Princesa”

Editor: EUGENIO SUBIRANA. — Barcelona

Delegación: Mayor, 142, Castellón

motivo del asesinato y el nombre de la víctima no han sido difíciles de encontrar. Para demostrárselo, permitame resumirle la historia de su pasado.

Marcán seguía callado. Fijos sus ojos en el suelo, escuchaba para saber hasta qué punto debían llegar sus temores. Después de un breve silencio, Brandin prosiguió:

—El señor Carmina, su abuelo de usted, tuvo dos hijas. La mayor casó con un francés enriquecido con las minas de oro, el barón de Lorgelles. La hacienda fué

su dote. Casóse la otra con un aventurero alemán que pronto resolvió su hacienda. Usted nació de este matrimonio; pero usted no lleva el nombre de su padre: el de Carmina, bien reputado en la Sonora, le pareció preferible, y usted lo adoptó definitivamente a la muerte de sus padres. En este tiempo usted carecía de recursos. El barón de Lorgelles, su tío, se había quedado viudo, sin hijos, y abrió a usted sus brazos. Desgraciadamente usted salió a su padre... jugador, vicioso... el oro huía de sus manos. El barón se

arrepintió pronto de haberle acogido, y un día llegó que, cansado de sus locuras de usted, escribió a Francia llamando a un hijo de su hermana. Aquí da principio el drama de la sierra. El marqués Hugues, como ordinariamente se le llamaba, tenía todas las cualidades que a usted faltaban. El señor de Lorgelles le quiso como un hijo. Proponíase aún dejarle por su único heredero, pero el marqués no quiso admitir un céntimo de la fortuna de los Carmina. En su consecuencia, su tío dividió su fortuna en dos partes, dando a usted las granjas, los rebaños, todo lo que había pertenecido a su familia; al otro, los valores muebles, dos millones que exclusivamente le pertenecían. Esto desazonó a usted, porque no quería la división. Unas semanas antes de la muerte del señor de Lorgelles, el marqués estuvo muy enfermo. El médico creyó reconocer algunos síntomas de envenenamiento; pero se calló, en consideración al tío de usted. Otra vez...

—Basta —interrumpió Marcán. —Al hecho.

—Allá voy. La muerte del mar-

qués ha sido inútil para usted; pues usted cortó las espigas y otro recogió los granos.

—¿Este otro es usted?

—Creíale más perspicaz, señor Carmina —dijo Brandin.—¿Tengo yo aire de poseer dos millones? Si yo hubiese sacado provecho de... llamémosla su pequeña aventura, tendría necesidad de ofrecerle mis servicios?

—Pero, al beneficiado, ¿le conoce usted?

—Le conozco; y, si usted es razonable, le haremos devolver el dinero.

Nuestros dos hombres acercaron entonces sus butacas y hablaron con voz baja.

La conversación duró un largo espacio de tiempo.

Después, y para demostrar su acuerdo, la mano de Carmina y la de Brandin se estrecharon.

Luciana no recibió más ánimos; pero ¿Brandin había abandonado el asunto? Halbris no lo creía. En el fondo se sentía seguro de lo que había demostrado a Luciana, y nunca dejaba sin temor la Casa de las Palme-

ras.

Un día en que Gabriel mereció una gran recompensa, y que Ricardo, por excepción, se portó bien, Luciana quiso complacer a la señora Dolores Fato, hermana del cura de Ucepa, que hacía tiempo la invitaba a pasar una tarde con ella.

Después de comer, madre e hijos se fueron al pueblo. Pasaron alegres las horas en el jardín del cura de Ucepa, y los pequeños honraron la merienda que les sirvió la señora Dolores.

A su vuelta, la señora Halbris vió, con extrañeza, que la puerta de su casa estaba abierta. Estando la casa aislada tenían mucha seguridad en no dejarla así. Propúsose la señora Halbris ir a la sirvienta, pero en vano la buscaba y llamaba por todas partes.

Entonces el temor se apoderó de Luciana. ¿Qué había pasado durante su ausencia? ¿Dónde estaba Mercedes? El corazón le latía a grandes golpes. La señora Halbris pensaba en si continuar o no sus pesquisas, cuando los pasos de su marido se oyeron en el corredor. Corrió hacia él, explicándole lo sucedido.

## DE SOCIEDAD

### LA RISA

Heir es agradable; saber es una virtud; saber es el arte más pura virtud más noble.

Cuando reímos, o cenos reír, nunca I hacer daño.

Nos infantilizamos ximamos a la ioger

Por eso hay que I hombres severos que saben hacer reír.

### MARCHARON

A Madrid, ha regresor del cuerpo de Corredisco Fernández de Migu

cretarios, después de la inspección motivo d

—Desde Onda, su pue de acaba de pasar uno familia, ha regresado notable ceramista Antor sus hijos.

### LLEGARON

De Valencia y para entragios de que dan lugar a parte, llegaron señora doña Francisca I da de Escobar, con María de la Presentac don Ricardo Serrano H

### VISITAS

Hemos tenido el gu a nuestro buen amigo preste de Alhocicer, qu te motivo del fallecim Enrique Tárrega, estuvo tellón.

### DIPUTADOS A MADR

A Madrid, para asist de Ciencias Administra ron los diputados pro Luis Fabra y don Juan

### ENFERMOS

Mejora de la dolencia distinguido abogado cas José Vilar Enrique,

—Sale de casa, rest mente, la distinguida se pita Clará de Rodrigue

—Ha entrado en fran gentil señora doña Carl rrer, esposa del joven reule de nuestro estimac rido de Castellón; c

—Hállase casi restabl Denua, hermano del du lones de cine «Royal «Doré».

—Ha sido dada de nica del doctor Batalla adlo operada, la respeta Sauchis, madre del la señor Sauchis Yago.

Nos interesamos por todos los enfermos.

### NUPCIAL

En la iglesia de San lebrará hoy el matrimo joven don Fernando I con la bella señorita C Fuuvel.

Reciban por adelantad lición los novios y

### CONFERENCIA

A las 12,30 de hoy do la Biblioteca, dará da el alférez don Joa biol sobre «Dirección

### SUFRAGIOS

Todas las misas hoy en la Capilla de I

DE LA VIDA LOCAL

DE SOCIEDAD

LA RISA

Reír es agradable; saber reír es una virtud; saber hacer reír es el arte más maravilloso y la virtud más noble.

MARCHARON

A Madrid, ha regresado el inspector del cuerpo de Correos, don Francisco Fernández de Miguel, con sus secretarios, después de llevar a cabo la inspección motivo de su viaje.

LLEGARON

De Valencia y para asistir a los entierros de que damos cuenta en lugar a parte, llegaron la respetable señora doña Francisca Monserrat, viuda de Escobar, con su hija doña María de la Presentación, viuda de don Ricardo Serrano Huguet.

VISTAS

Hemos tenido el gusto de saludar a nuestro buen amigo el Cura Arcipreste de Alboacácer, que con el triste motivo del fallecimiento de don Enrique Tárrega, estuvo ayer en Castellón.

DIPUTADOS A MADRID

A Madrid, para asistir al Congreso de Ciencias Administrativas, marcharon los diputados provinciales don Luis Fabra y don Juan Aragón.

ENFERMOS

Mejora de la dolencia que sufre, el distinguido abogado castellanense, don José Vilar Enrique.

—Sale de casa, restablecida totalmente, la distinguida señora doña Pepita Clara de Rodríguez.

—Ha entrado en franca mejoría, la gentil señora doña Carlota Bueso Ferrer, esposa del joven abogado y gerente de nuestro estimado colega «Hermido de Castellón», don José Castelló-Tárrega y Arroyo.

—Hállase casi restablecido don José Benau, hermano del dueño de los salones de cine «Royal», «Goya» y «Doré».

—Ha sido dada de alta en la clínica del doctor Balalla, en donde ha sido operada, la respetable viuda de Sanchis, madre del laureado artista señor Sanchis Yago.

Nos interesamos por la salud de todos los enfermos.

NUPCIAL

En la iglesia de San Miguel se celebrará hoy el matrimonial enlace del joven don Fernando Boronat Santos con la bella señorita Carmen Sanchis Pauvel.

Reciban por adelantado nuestra felicitación los novios y sus familias.

CONFERENCIA

A las 12,30 de hoy, en el local de la Biblioteca, dará una conferencia el alférez don Joaquín Beca Albiol sobre «Dirección de fuegos».

SUFRAGIOS

Todas las misas que se dirán hoy en la Capilla de la Comunión de

Santa María, de seis a diez, el funeral que se celebrará acto seguido en el altar Mayor, el ejercicio de Sabatina que tendrá lugar a las once en el de la Virgen de Lidón, así como las misas que se dirán a las ocho en San Miguel, Asilo de Ancianos Desamparados, Capilla del Cementerio y en la misma Capilla el ejercicio de novenario de almas el día 27 y en Santa Clara el 26, a las ocho y media, con exposición del Santísimo y el rezo del Santo Rosario, serán aplicadas en sufragio del alma del inolvidable señor don Ricardo Serrano Huguet, fallecido el día 26 de octubre de 1925, en cumplimiento del quinto aniversario de su fallecimiento.

—El Santo Rosario que celebrará en la Capilla del Sagrario de la Iglesia Arciprestal durante los días 25 y cuatro siguientes a las ocho menos cuarto de la tarde y el diario de misas que tendrá lugar en el mismo altar el día 29, serán aplicados en sufragio del alma de don Francisco Cervelló Font.

Rogamos la asistencia a estos pios sufragios.

POR LOS CENTROS OFICIALES DIARIO MILITAR

Junta Económica

Hoy a las doce se reunirá la Junta Económica del regimiento de Tetuán para ocuparse de gastos generales.

HACIENDA

El impuesto de pagos

Por la Administración de Rentas Publicas, se recuerda a los Ayuntamientos de la provincia, la obligación en que se encuentran de presentar los documentos al impuesto de pagos, dentro del presente mes.

Peritaje

En Lucena del Cid, se requiere al ingeniero industrial de la Delegación de Hacienda, don Francisco Alfonso, para que actúe como perito en causa por muerte de electrocución de Genoveva Calvo Gimeno, ocurrida en Villahermosa del Río.

Las patentes de circulación

El próximo día 30 termina el plazo concedido para presentar reclamaciones sobre el padrón de patentes de circulación de automóviles.

A cobrar

Para mañana, se han puesto al pago, los siguientes mandamientos:

- Ruifco Monfort. Ayuntamiento de Castellón. Celestino Gimeno. Vicente Benlliure. Francisco Segarra. Vicente Albert. H. Benages. Jefe Telégrafos.

GOBIERNO CIVIL

Comisiones

El gobernador señor Carrera, además de la comisión del Ayuntamiento y Cámara de Comercio recibió la visita de una comisión de Useras para agradecerle la visita que les hizo y su interés con motivo del intento de robo de la Caja municipal y otra de Villarreal.

REGISTRO CIVIL

Nacimientos

- José Rosas Gil, Extramuros Carretera Nueva (Grao). Pilar Babiloni Miralles, Cooperación, 8. Rosa Barberán Branchadell, Lepanto, 64. Rosa Vicente Marco, Sidro Villarrog.

Defunciones

- Carmen Ruiz Miró, 55 años, Canalejas, 40 (Grao). Andrés Mateu Mateu, 69 años, Hospital.

Matrimonios

- Pedro Prats Puig con Encarnación Tárrega Boix. Alejandro Sacerdón Torres con Vicenta Orduña Silva. Tomás Marco Pascual con Trinidad García Gil. Ángel Magdalena Almazán con María Barberá Forcada. Deogracias Vicente Pagá Chau-me, con Dolores Andreu Vidal.

Lea DIARIO DE CASTELLON

ASOCIACION CASTELLONENSE DE CARIDAD

Parte diario del Comedor

Comida

- Olía de la Plana. A inscriptos, 77. A no idem, 10. A transeuntes, 9. A 10 niños con media ración, 5. Total, 101.

Cena

- Fideos con bacalao. A inscriptos, 72. A no idem, 9. A transeuntes, 7. A 8 niños con media ración, 4. Total, 92.

MISCELANEA

Homenaje a la Vejez de Marino

Mañana domingo, se celebrará en el Grao el segundo homenaje a la Vejez del Marino, que promete revestir gran esplendor.

Se repartirán cuatro pensiones vitalicias de una peseta diaria a otros cuatro marinos más viejos y pobres de aquel caserío.

En este acto que promete revestir gran brillantez, hará uso de la palabra el rector de la Universidad de Valencia y director de la Caja de Previsión Social, don José María Zumalacárregui.

Trenes especiales

Para esta noche, la Compañía del Tranvía de Onda organiza servicios especiales para la fiesta taurina que se celebrará en aquella población.

De Castellón saldrá un tren a las 8,40 para regresar a la una de la madrugada.

Junta del Censo

Hoy a las doce se reunirá en el Salón de vistas de la Audiencia la Junta provincial del censo electoral para despachar asuntos de trámite.

SUCESOS

Denuncia

Han sido denunciados Francisco Alvarez Antoli y Juan Menoro Blasco, por armar escándalo y reñir en la vía pública.

Doña Carmen Peña Martín

Ayer a las cinco de la tarde falleció cristianamente en nuestra ciudad la distinguida y virtuosa dama doña Carmen Peña Martín, viuda de don Ramón Martín.

Modelo de esposas y madre cariñosísima al cuidado de los suyos dedicó por completo su vida haciendo de su hogar refugio de la dicha hasta que la muerte de su esposo truncó una felicidad tan completa como merecida.

Paja al sepulcro doña Carmen Peña, a los 46 años de edad, víctima de una dolencia sobrellevada con cristiana resignación.

Era estimadísima en Castellón y su muerte ha producido intenso y general dolor en cuantas personas forma el amplio sector de sus amistades. Hálebale nada por vínculos de cercano parentesco a numerosas y distinguidas familias castellanenses que hoy la lloran.

El sepelio se verificará hoy a las cuatro de la tarde y no es aventurado asegurar que la comitiva que acompañará al cadáver desde la casa mortuoria, Mayor, 80, a la plaza de Clavé, donde se despedirá el duelo, constituirá una verdadera manifestación de pésame, en la que estarán representados todos los sectores sociales de nuestra capital.

Quiera el Todopoderoso conceder eterno descanso al alma de la finada y reciba su familia, especialmente sus hijos doña Elvira, don Manuel y don Ramón y su madre doña Carmen Martín, la sincera expresión de nuestra más sentida condolencia.

Don Enrique Tárrega Dolz

Ayer a las once de la mañana se verificó el entierro del conde de este Ayuntamiento y conocido comerciante don Enrique Tárrega Dolz, habiendo constituido el triste acto una gran manifestación de duelo.

Abrieron la comitiva niños y ahijados de los establecimientos de Beneficencia y guardia municipal, varios servidores llevando coronas, recuerdo del Ayuntamiento, viuda e hijos del finado, dependientes de la casa, Ateneo Radical, Granio de Comestibles y un pensamiento de su nieta María Teresa Sánchez.

El cadáver, encerrado en lujoso féretro, era llevado a hombros, y las cintas que del mismo pendían las recogían don Félix Gimeno, don Bautista Mut, don Manuel Vives, don Florencio Sancho, don Pascual Sales y don José Fibla.

Ha concurrido el Ayuntamiento en corporación presidido por el alcalde accidental señor Peñer, los gobernadores civil y militar señor Carrera y general señor Llanos y el interventor de Hacienda don Joaquín Costa, en representación del señor Cegado.

La presidencia de la familia la integraban los reverendos don Vicente Pachés, don Francisco Vizcarro y don Leandro Colom, don Fernando Gasset, don Manuel Prats, don Luis Fabra, don Salvador Fabregat Valls, don José Castelló y Tárrega, don Vicente Tárrega, don Guillermo Moltó, don José Amat, don Emilio Bou, don Julio Sánchez, don Enrique Ramos, don Francisco Jordán, don Facundo Nebot y don Vicente Sos.

Cerraba la fúnebre comitiva la banda municipal de música.

Reiteramos nuestro pésame a la señora viuda, hijos y demás familia del inolvidable finado.

Advertisement for the funeral of D. Francisco Cervelló Font, Industrial, who died on October 23. It includes a cross symbol and text: 'Rogad a Dios en caridad por el alma del EL SEÑOR D. Francisco Cervelló Font Industrial QUE FALLECIO EL DIA 23 DEL CORRIENTE HABIENDO RECIBIDO LOS SANTOS SACRAMENTOS Y LA BENEDICION APOSTOLICA DE SU SANTIDAD R. I. P. Su director espiritual; desconsolado hijo, don Francisco Cervelló Bausá; hija política, doña Consuelo Pardo Segarra; sobrinos, primos y demás parientes, al participar a Ud. tan irreparable pérdida. Suplican encomiende a Dios el alma del finado y asista al rezo del Santo Rosario que se celebrará en la Iglesia Arciprestal de Santa María en la capilla del Sagrario, durante los días 25 y cuatro siguientes a las ocho menos cuarto de la tarde y al diario de MISAS que se celebrará en el mismo altar el día 29, por lo que les quedarán agradecidos. Castellón, 25 de octubre de 1930.'

# El día religioso

## Santos de hoy

Sábado 25. — Santos Crisanto, Daría, Crispín, Crispiniano, Proto, pb.; Jenaro, de.; Teodosio, Lucio, Marcos, Pedro, Martirio, Miniato, mrs.; Bonifacio, p.; Gaudencio, Hilario, obs.

## Santos de mañana

Domingo, 26. — XX después de Pentecostés. — Fiesta de Cristo Rey. Santos Evaristo, papa; Rogaciano, Presbítero; Felicesimo, Luciano, Florio, mártires; Fulco, Gaudilio, Rústico, obispos; Cuadragesimo, cf.

## CUARENTA HORAS

en conmemoración del aniversario de la fundación del Apostolado de la Oración en Castellón.

Los días 24, 25, 26 y 27, por la mañana a las diez, se descubrirá a S. D. M. el busto de una solemne misa mayor. Por la tarde, a las cinco y media, Rosario, Teñido y sermón a cargo del M. I. don Juan Sánchez, canónigo de la Catedral Basílica de Valencia y rector.

## Iglesia Parroquial de la Santísima Trinidad

Domingo. — A las ocho, misa de Comunión general para la Archicofradía de Nuestra Señora del Perpetuo Socorro.

## En la Capilla del Cementerio

El viernes comenzó en la capilla del Cementerio la novena de Animas, que se celebra a las cuatro de la tarde.

## Iglesia de San Nicolás

A las siete y media, diariamente, misa rezada (gregoriana).

Los domingos y fiestas, a las siete y media y ocho, votivas.

El día 28 próximo, a las siete y media de la tarde, tendrá lugar el Capítulo anual, que obedece a la elección de clero y mayordomos para la fiesta y culto propio del año que viene.

El derecho de asistencia es tan solo de los feligreses adscritos y que alcanzan a los vecinos de las calles comprendidas entre Alloza (parte de San Nicolás), Poeta Guimerá y Morera.

El acto canónico lo preside el Prior (actualmente el Rvdo. don Ramón Royo Belliere) y asistiendo en concepto de secretario el cronista de la feligresía.

El aviso para el Capítulo lo anuncia la campana mayor y a su son acuden quienes gustan de actuar en el acto tan sentimental como cariñoso y envidiable por recordar costumbres que honran a la ciudad.

## Fiesta de Cristo-Rey

Se celebrará mañana domingo, en Santa María.

Los cultos revestirán gran solemnidad, a la que dará gran realce la cooperación de todas las Asociaciones piadosas que, como otros tantos cuerpos de ejército, vendrán a la gran parada en la que rendirán tributo de vasallaje al Rey inmortal Jesucristo.

Se expondrá a S. D. M. a las seis de la mañana. Inmediatamente comenzará la guardia de honor ante Jesús Sacramentado, siguiendo el orden que a continuación se detalla.

A las siete, misa de Comunión general para todas las Asociaciones, con

acompañamiento de órgano y cantos eclesiásticos.

A las nueve, oficio solemne, cantándose por nutrido coro la brillante partitura litúrgica del maestro Goicoechea. Sermón que predicará el señor Arzobispo.

Por la tarde, después del oficio coral ejercicio de la Realza de Cristo, trisagio, procesión interior y reserva solemne.

Católicos, que es la fiesta de nuestro gran Rey Jesucristo! a escucharle, a rendirnos a su paso triunfal, a dar fe de nuestra vida católica!

Somos soldados y Cristo Rey así lo manda.

## ORDEN DE LA GUARDIA REAL A CRISTO REY

De seis a nueve. — Obreros del Sin-

dicalo.

De nueve a once. — Secretariado de Entronzación.

De once a once y media. — Colegio Consolación.

De once y media a doce. — Familias de Entronzación.

De doce a una. — Jueves Eucarísticos.

De una a dos. — Marías de los Sagrados.

De dos a dos y media. — Colegio Sagrado Corazón.

De dos y media a tres. — Adoradores nocturnos en el hogar.

De tres a cuatro. — Hijas de María y Teresa de Jesús.

Nuestro teléfono es el número 528

## Mes del Santo Rosario

### EN SANTA MARIA

A las siete de la tarde, rezo del Santo Rosario. Los domingos, terminado el coro de Vísperas, el ejercicio del mes.

### EN LA PURISIMA SANGRE

Todos los días del mes, a las cinco y media de la tarde, rezo del Santo Rosario, excepto los domingos, que se hará después de vísperas.

### EN LA SANTISIMA TRINIDAD

A las seis y media de la tarde, los días laborables y después de los ejercicios parroquiales, los domingos, se hará en este templo el Santo Rosario.

### EN LAS MM. CAPUCHINAS

A las seis de la tarde, oficios de misa.

### COLEGIO DEL SAGRADO CORAZON

Los cultos del Rosario, a las seis y media de la tarde.

### EN LOS PP. CAPUCHINOS

A las cinco y cuarto de la mañana, misa rezada, rezo del Santo Rosario y Plática todos los días por la mañana, a excepción de los domingos, que será a las tres y cuarto de la tarde.

### EN SANTA CLARA

A las siete y media de la mañana, santa misa con exposición y rezo del Santo Rosario.

Los jueves, al terminar los cultos eucarísticos.

Los domingos, a las ocho y media de la mañana.

### EN SAN MIGUEL

A las once de la mañana misa con exposición de S. D. M. y rezo del Rosario.

### ASILO DE LAS HH. DE LOS POBRES

A las cinco y cuarto de la tarde, rosario con exposición de S. D. M. y ejercicios propios del mes.

### EN LOS PP. ESCOLAPIOS

Todos los días a las ocho y cuarto rezo del Santo Rosario y misa con exposición de S. D. M.

«Los millones que se emplean en gastar asilos para preservar de enfermedades y de corrupción los cuerpos, podrían mejor empleados en crear grandes obras.» P. Alarcón Meléndez

## Multicopistas

## “UNIVERSAL”

el mejor y más económico aparato para reproducir toda clase de escritos, música, dibujos, etc., hasta 200 copias, en una o varias tintas y con un sólo original

INDISPENSABLE EN TODAS LAS OFICINAS DE Fábricas, Almacenes, Ayuntamientos, Sociedades, Colegios, Parroquias, Regimientos, etc, etc. PARA REPRODUCIR CON CLARIDAD Y PRECISION Circulars, Notas de precios, Catálogos, Comunicados, Avisos, Convocatorias, Volantes, etc, etc.

## Precios de los aparatos completamente equipados

Tipo popular, tamaño comercial, completamente equipado, encuadrado en forma de libro.	25 pesetas
De una plancha, tamaño folio,	35 »
De dos planchas, Id. Id.	60 »

Todos los pedidos se sirven por correo certificado y con las instrucciones impresas para su sencillo manejo.

Manufacturas “Universal” A. Calvet Torrent Barcelona C. Diputación, 139

NOTA: Se desean agentes o casas solventes para conceder su representación local, provincial o regional.

# ODIOS VENCIDOS

POR Margarita Levray

Novela de la “Colección Princesa” Editor: EUGENIO SUBIRANA. — Barcelona Delegación: Mayor, 142, Castellón

motivo del asesinato y el nombre de la víctima no han sido difíciles de encontrar. Para demostrárselo, permítame resumirle la historia de su pasado.

Marción seguía callado. Fijos sus ojos en el suelo, escuchaba para saber hasta qué punto debían llegar sus temores. Después de un breve silencio, Brandin prosiguió:

—El señor Carmina, su abuelo de usted, tuvo dos hijas. La mayor casó con un francés enriquecido con las minas de oro, el barón de Lorgeltes. La hacienda fue

su dote. Casóse la otra con un aventurero alemán que pronto se solventó su hacienda. Usted nació de este matrimonio; pero usted no lleva el nombre de su padre, el de Carmina, bien reputado en la Sonora, le pareció preferible a la muerte de sus padres. En este tiempo usted carecía de recursos. El barón de Lorgeltes, su tío, se había quedado viudo, sin hijos, y abrió a usted sus brazos. Desgraciadamente usted salió a su padre... jugador, vicioso... el oro huía de sus manos. El barón se

arrepintió pronto de haberle acogido, y un día llegó que, cansado de sus locuras de usted, escribió a Francia llamando a un hijo de su hermana. Aquí da principio el drama de la sierra. El marqués Hugues, como ordinariamente se le llamaba, tenía todas las cualidades que a usted faltaban. El señor de Lorgueltes le quiso como un hijo. Proponíase aún dejarle por su único heredero, pero el marqués no quiso admitir un cenitino de la fortuna de los Carmina. En su consecuencia, su tío dividió su fortuna en dos partes, dando a usted las granjas, los rebaños, todo lo que había pertenecido a su familia; al otro, los valores muebles, dos millones que exclusivamente le pertenecían. Esto desazonó a usted, porque no quería la división. Unas semanas antes de la muerte del señor de Lorgueltes, el marqués estuvo muy enfermo. El médico creyó reconocer algunos síntomas de envenenamiento; pero se calló, en consideración al tío de usted. Otra vez...

—Basta —interrumpió Marción. —Al hecho. —Allá voy. La muerte del mar-

qués ha sido inútil para usted; pues usted cortó las espigas y otro recogió los granos.

—¿Este otro es usted?

—Creíale más perspicaz, señor Carmina —dijo Brandin.—¿Tengo yo aire de poseer dos millones? Si yo hubiese sacado provecho de... llamémosla su pequeña aventura, tendría necesidad de ofrecerle mis servicios?

—Pero, al beneficiado, ¿le conoce usted?

—Le conozco; y, si usted es razonable, le haremos devolver el dinero.

Nuestros dos hombres acercaron entonces sus butacas y hablaron con voz baja.

La conversación duró un largo espacio de tiempo.

Después, y para demostrar su acuerdo, la mano de Carmina y la de Brandin se estrecharon.

Luciana no recibió más anónimos; pero ¿Brandin había abandonado el asunto? Halbris no lo creía. En el fondo se sentía más seguro de lo que había demostrado a Luciana, y nunca dejaba sin temor la Casa de las Palme-

ras.

Un día en que Gabriel mereció una gran recompensa, y que Ricardo, por excepción, se portó bien, Luciana quiso complacer a la señora Dolores Faro, hermana del cura de Ucepa, que hacía tiempo la invitaba a pasar una tarde con ella.

Después de comer, madre e hijos se fueron al pueblo. Pasaron alegres las horas en el jardín del cura de Ucepa, y los pequeños honraron la merienda que les sirvió la señora Dolores.

A su vuelta, la señora Halbris, con extrañeza, que la puerta de su casa estaba abierta. Estando la casa aislada tenían mucho cuidado en no dejarla así. Procuró la señora Halbris reunir a la sirvienta, pero en vano la buscaba y llamaba por todas partes.

Entonces el temor se apoderó de Luciana. ¿Qué había pasado durante su ausencia? ¿Dónde estaba Mercedes? El corazón le latía a grandes golpes. La señora Halbris pensaba en si continuar o no sus pesquisas, cuando los pasos de su marido se oyeron en el corredor. Corrió hacia él, espantada de lo sucedido.

25 Octubre DE SOC... LA I... Reir es agrada... es una virtud... es el arte más... virtud más nobl... Cuando reímos... cenos reír, mu... hacer dabo. Nos infantiliza... ximamos a la... Por eso hay q... hombres severos... saben hacer reír... MARCHARON A Madrid, ha re... tor del cuerpo de... cisco Fernández de... cretarios, despué... la inspección motiv... —Desde Onda, su... de ariba de pasar... familia, ha regres... notable ceramista... sus hijos. LLEGARON De Valencia y l... sufragios de que... lugar a parte, lleg... señora doña Franci... da de Escobar, e... María de la Preso... don Ricardo Serran... VISITAS Hemos tenido el... a nuestro buen an... preste de Albuñaca... le motivo del fall... Enrique Tárrega, es... tellón. DIPUTADOS A M... A Madrid, para... de Ciencias Admin... ron los diputados... Luis Fabra y don... ENFERMOS Mejora de la dol... distinguido abogado... José Vilar Enrique... —Sale de casa... mente, la distinguid... pita Clara de Rod... —Ha entrado en... gentil señora doña... rrer, esposa del jo... reute de nuestro es... rido de Castellón... tello-Tárrega y Ar... —Hállase en re... Renau, hermano de... lones de cine «B... «Doré». —Ha sido dada... nica del doctor Ba... odo operada, la r... Sanchis, madre de... señor Sanchis Yago... Nos interesamos... todos los enfermos. NUPCIAL En la iglesia de... lobrará hoy el mal... joven don Fernan... con la bella señori... Fouvell. Reciban por ade... Reilación los novi... CONFERENCIA A las 12,30 de... de la Biblioteca, c... da el alférez don... biol sobre «Direcc... SUPRAGIOS Todas las mis... hoy en la Capilla

DE LA VIDA LOCAL

DE SOCIEDAD

LA RISA

Reír es agradable; saber reír es una virtud; saber hacer reír es el arte más maravilloso y la virtud más noble.

MARCHARON

A Madrid, ha regresado el inspector del cuerpo de Correos, don Francisco Fernández de Miguel, con sus secretarios, después de llevar a cabo la inspección motivo de su viaje.

LLEGARON

De Valencia y para asistir a los enterramientos de que damos cuenta en lugar a parte, llegaron la respetable señora doña Francisca Monserrat, viuda de Escobar, con su hija doña María de la Presentación, viuda de don Ricardo Serrano Huguet.

VISITAS

Hemos tenido el gusto de saludar a nuestro buen amigo el Cura Arcipreste de Albuñac, que con el triste motivo del fallecimiento de don Enrique Tárrega, estuvo ayer en Castellón.

DIPUTADOS A MADRID

A Madrid, para asistir al Congreso de Ciencias Administrativas, marcharon los diputados provinciales don Luis Fabra y don Juan Aragón.

ENFERMOS

Mejora de la dolencia que sufre, el distinguido abogado castellonense, don José Vilar Enrique.

—Sale de casa, restablecida totalmente, la distinguida señora doña Pepita Clará de Rodríguez.

—Ha entrado en franca mejoría, la gentil señora doña Carlota Bueso Ferrer, esposa del joven abogado y gerente de nuestro estimado colega «Herminio de Castellón», don José Castelló-Tárrega y Arroyo.

—Hállase casi restablecido don José Benau, hermano del dueño de los salones de cine «Royal», «Goya» y «Doré».

—Ha sido dada de alta en la clínica del doctor Batalla, en donde ha sido operada, la respetable viuda de Sauchis, madre del laureado artista señor Sauchis Yago.

Nos interesamos por la salud de todos los enfermos.

NUPCIAS

En la iglesia de San Miguel se celebrará hoy el matrimonial enlace del joven don Fernando Boroná Santos con la bella señorita Carmen Sánchez Pauvell.

Reciban por adelantado nuestra felicitación los novios y sus familias.

CONFERENCIA

A las 12,30 de hoy, en el local de la Biblioteca, dará una conferencia el alférez don Joaquín Roca Albiol sobre «Dirección de fuegos».

SUFRAGIOS

Todas las misas que se dirán hoy en la Capilla de la Comunión de

Santa María, de seis a diez, el funeral que se celebrará acto seguido en el altar Mayor, el ejercicio de Sabatina que tendrá lugar a las once en el de la Virgen de Lidón, así como las misas que se dirán a las ocho en San Miguel. Asilo de Ancianos Desamparados, Capilla del Cementerio y en la misma Capilla el ejercicio de novenario de almas el día 27 y en Santa Clara el 26, a las ocho y media, con exposición del Santísimo y el rezo del Santo Rosario, serán aplicadas en sufragio del alma del inolvidable señor don Ricardo Serrano Huguet, fallecido el día 26 de octubre de 1925, en cumplimiento del quinto aniversario de su fallecimiento.

—El Santo Rosario que celebrará en la Capilla del Sagrario de la Iglesia Arciprestal durante los días 25 y cuatro siguientes a las ocho menos cuarto de la tarde y el diario de misas que tendrá lugar en el mismo altar el día 29, serán aplicados en sufragio del alma de don Francisco Cervelló Font.

Rogamos la asistencia a estos pios sufragios.

POR LOS CENTROS OFICIALES

DIARIO MILITAR

Junta Económica. Hoy a las doce se reunirá la Junta Económica del regimiento de Tetuán para ocuparse de gastos generales.

HACIENDA

El impuesto de pagos

Por la Administración de Rentas Publicas, se recuerda a los Ayuntamientos de la provincia, la obligación en que se encuentran de presentar los documentos al impuesto de pagos, dentro del presente mes.

Peritaje

En Lucena del Cid, se requiere al ingeniero industrial de la Delegación de Hacienda, don Francisco Alfonso, para que actúe como perito en causa por muerte de electrocución de Genoveva Calvo Gimeno, ocurrida en Villahermosa del Río.

Las patentes de circulación

El próximo día 30 termina el plazo concedido para presentar reclamaciones sobre el padrón de patentes de circulación de automóviles.

A cobrar: Para mañana, se han puesto al pago, los siguientes mandamientos: Rutjico Monfort. Ayuntamiento de Castellón. Celestino Gimeno. Vicente Benlliure. Francisco Segarra. Vicente Albert. H. Benages. Jefe Telégrafos.

GOBIERNO CIVIL

Comisiones

El gobernador señor Carrera además de la comisión del Ayuntamiento y Cámara de Comercio recibió la visita de una comisión de Useras para agradecerle la visita que les hizo y su interés con motivo del intento de robo de la Caja municipal y otra de Villarreal.

REGISTRO CIVIL

Nacimientos

José Rosas Gil, Extramuros Carretera Nueva (Grao). Pilar Babiloni Miralles, Cooperación, 8. Rosa Barberán Branchadell, Lepanto, 64. Rosa Vicente Marco, Sidro Villarreal.

Defunciones

Carmen Ruiz Miró, 55 años, Canalejas, 40 (Grao). Andrés Mateu Mateu, 69 años, Hospital.

Matrimonios

Pedro Prats Puig con Encarnación Tárrega Boix. Alejandro Sacedón Torre con Vicenta Orduña Silva. Tomás Marco Pascual con Trinidad García Gil. Ángel Magdalena Almazán con María Barberá Forcada. Deogracias Vicente Pagá Chauvine, con Dolores Andreu Vidal.

Lea DIARIO DE CASTELLON

ASOCIACION CASTELLONENSE DE CARIDAD

Parte diaria del Comedor

Comida. Ofra de la Plana. A inscriptos, 77. A no idem, 10. A transeuntes, 9. A 10 niños con media ración, 5. Total, 101.

Cena

Fideus con bacalao. A inscriptos, 72. A no idem, 9. A transeuntes, 7. A 8 niños con media ración, 4. Total, 92.

MISCELANEA

Homenaje a la Vejez de Marino

Mañana domingo, se celebrará en el Grao el segundo homenaje a la Vejez del Marino, que promete revestir gran esplendor.

Se repartirán cuatro pensiones vitalicias de una peseta diaria a otros cuatro marinos más viejos y pobres de aquel caserío.

En este acto que promete revestir gran brillantez, hará uso de la palabra el rector de la Universidad de Valencia y director de la Caja de Previsión Social, don José María Zumalacárregui.

Trenes especiales

Para esta noche, la Compañía del Tranvía de Onda organiza servicios especiales para la Fiestas taurinas que se celebrará en aquella población.

De Castellón saldrá un tren a las 8,40 para regresar a la una de la madrugada.

Junta del Censo

Hoy a las doce se reunirá en el Salón de vistas de la Audiencia la Junta provincial del censo electoral para despachar asuntos de trámite.

SUCESOS

Denuncia

Han sido denunciados Francisco Alvarez Antoli y Juan Menoro Blasco, por atar escándalo y reñir en la vía pública.

Doña Carmen Peña Martín

Ayer a las cinco de la tarde falleció cristianamente en nuestra ciudad la distinguida y virtuosa dama doña Carmen Peña Martín, viuda de don Ramón Martín.

Módelo de esposas y madre cariñosísima al cuidado de los suyos dedicó por completo su vida al cuidado de su hogar refugio de la dicha hasta que la muerte de su esposo truncó una felicidad tan completa como merecida.

Paja al sepulcro doña Carmen Peña, a los 46 años de edad, víctima de una dolencia sobrellevada con cristiana resignación.

Era estimadísima en Castellón y su muerte ha producido intenso y general dolor en cuantas personas forma el amplio sector de sus amistades. Hallábase unida por vínculos de cercano parentesco a numerosas y distinguidas familias castellonenses que hoy la lloran.

El sepelio se verificará hoy a las cuatro de la tarde y no es aventurado asegurar que, la comitiva que acompañará al cadáver desde la casa mortuoria, Mayor, 89, a la plaza de Clavé, donde se despedirá el duelo, constituirá una verdadera manifestación de pésame, en la que estarán representados todos los sectores sociales de nuestra capital.

Quiera el Todopoderoso conceder eterno descanso al alma de la finada y reciba su familia, especialmente sus hijos doña Elvira, don Manuel y don Ramón y su madre doña Carmen Martín, la sincera expresión de nuestra más sentida condolencia.

Don Enrique Tárrega Dolz

Ayer a las once de la mañana se verificó el censo electoral de este Ayuntamiento y conocido comerciante don Enrique Tárrega Dolz, habiendo constituido el triente acto una gran manifestación de duelo.

Abrian la comitiva niños y a los lados de los establecimientos de Beneficencia y guardia municipal, varios servidores llevando coronas, recuerdo del Ayuntamiento, viuda e hijos del finado, dependientes de la casa, Ateneo Radical, Granio de Comestibles y un pensamiento de su nieta María Teresa Sánchez.

El cadáver, enerrado en lujoso féretro, era llevado a hombros, y las cintas que del mismo pendían las recogían don Félix Gimeno, don Bauista Mut, don Manuel Vives, don Florencio Sancho, don Pascual Sales y don José Fibla.

Ha concurrido el Ayuntamiento en corporación presidido por el alcalde accidental señor Pérez, los gobernadores civil y militar señor Carrera y general señor Llanos y el interventor de Hacienda don Joaquín Costa, en la presentación del señor delgado.

La presidencia de la familia la integraban los reverendos don Vicente Pachés, don Francisco Viscarro y don Leandro Colom, don Fernando Cassat, don Manuel Prats, don Luis Fabra, don Salvador Fabregat Valls, don José Castelló y Tárrega, don Vicente Tárrega, don Guillermo Moltó, don José Amat, don Emilio Bou, don Julio Sánchez, don Enrique Ramos, don Francisco Jordán, don Facundo Nebot y don Vicente Sos.

Cerraba la fúnebre comitiva la banda municipal de música.

Reiteramos nuestro pésame a la señora viuda, hijos y demás familia del inolvidable finado.

Advertisement for the funeral of D. Francisco Cervelló Font, Industrial, who died on October 23. It includes a cross symbol and text: 'Rogad a Dios en caridad por el alma del EL SEÑOR D. Francisco Cervelló Font Industrial QUE FALLECIO EL DIA 23 DEL CORRIENTE HABIENDO RECIBIDO LOS SANTOS SACRAMENTOS Y LA BENDICION APOSTOLICA DE SU SANTIDAD R. I. P. Su director espiritual; desconsolado hijo, don Francisco Cervelló Bausá; hija política, doña Consuelo Pardo Segarra; sobrinos, primos y demás parientes, al participar a Ud. tan irreparable pérdida. Suplícan encomiende a Dios el alma del finado y asista al rezo del Santo Rosario que se celebrará en la Iglesia Arciprestal de Santa María en la capilla del Sagrario, durante los días 25 y cuatro siguientes a las ocho menos cuarto de la tarde y al diario de MISAS que se celebrará en el mismo altar el día 29, por lo que les quedarán agradecidos. Castellón, 25 de octubre de 1930.'

Informaciones de la Provincia

Vall de Uxó

LAS TERESIANAS DEL SANTO ANGEL

Solemnes sobre to la ponderación han resultado las fiestas que la Congregación de Hijas de María y Santa Teresa de Jesús de esta católica parroquia, han dedicado a su patrona segunda, Santa Teresa de Jesús.

Reseñarlos en una sencilla crónica ha de resultar pálida sombra, alejada mucho por cierto de su hermosa realidad.

El 17 tuvo comienzo el triduo de preparación a la fiesta principal que tuvo lugar el día 19.

El P. Anselmo del Pilar C. D. del Convento de Castellón, fué el elemento orador sagrado que en arrobada oratoria, puso ante nuestra consideración los hechos más principales de la Serafina del Carmelo, sacando aplicaciones prácticas sumamente adecuadas por cierto a las necesidades del auditorio.

En el primer sermón hizo atinadas aplicaciones a la educación de las niñas, en el segundo nos habló de la importancia de los buenos libros, conforme a las máximas de todos los Santos, principalmente San Agustín, San Jerónimo, San Ignacio y Santa Teresa de Jesús, y en el tercero, que fué el principal, nos pintó en vivos colores el cuadro de los malos confesores que por el espacio de 18 años padeció la Santa Reformadora del Carmelo. Hasta trocarse en el anverso de los más santos y esculpido que tuvo después, y movido a la causa instrumental de los ruegos, elevó Jesús a su Teresa a la sociedad más ennobrada.

Todo la ciudad de Vall de Uxó quedó empuñada de serenos tan terribles y tan sagrados, así como de la arenga que antes de la procesión general pronunció dicho padre y de la breve acción de gracias que dirigió después.

La Comunidad general en la misa solemne, recogida y muy nutrida; la procesión general una imponente manifestación de fe que a más de las congregaciones, tomaron parte lo más selecto de los caballeros, de los hombres y de los jóvenes de ambas parroquias.

La imagen de la Santa, hermosa y arrobadora; preparada por las Religiosas del Convento de la Divina Providencia y ataviada con todos los ricos detalles con que la han obsequiado este año sus amantes y entusiasmadas Hijas, con excepción del manto que ya lo tenía ruivo, han sido adquiridos todos este año, se hizo la duenda de todas las oraciones y el ímán de todos los corazones, ya estando de pie en su trono de la peana, ya en paseo sobre la misna primera en la procesión de su retorno a la iglesia del Santo Angel desde la iglesia del Convento de la Divina Pro-

Villarreal

REUNION PREVIA

Para hoy sábado, están convocados los señores concejales a reunión, para preparar los asuntos que han de llevar a las sesiones de los plenos que han de celebrarse en breve y para oír al señor ingeniero de la Hidroeléctrica Española, que pretende instalar su red en el interior de esta ciudad, para prestar servicio a domicilio.

LA SANTA MISION

Continúan celebrándose los santos ejercicios de santa misión, que por iniciativa y acuerdo del Sindicato Agrícola, se celebran en nuestra Arquidiócesis el lunes, sábado por la noche, para todos los fieles en general.

La concurrencia es de las que forman época, llamándose casi por completo nuestro primer templo, especialmente en los actos de la noche que se puede calcular entre 6.000 o más los concurrentes.

Si el pueblo ha correspondido a la iniciativa, no ha quedado en zaga el Rvdo. Clero y Comunidades religiosas que se lo han tomado con verdadero interés, procurando que los fieles asistieran a los actos de los ejercicios.

Merece especial mención la actividad y celo de nuestro digno y querido señor Arzobispo que acogió con simpatía la iniciativa, dió para su realización las máximas facilidades y en esta semana se han distinguido por su entusiasmo y realizado toda suerte de sacrificios, para el mayor éxito de tan santa y útil empresa.

También merece un aplauso la Compañía de la Preciosísima Sangre de N. S. J., que para facilitar a sus asociados la concurrencia a los actos de la noche, han suministrado este año, de acuerdo con el señor Arzobispo, el solemne triduo que, como preparación a la fiesta de mañana domingo, se acostumbraba celebrar todos los años.

Esta noche, a las diez, empezará la solemne vigilia general de la Adoración Nocturna que se une a este extraordinario momento de piedad viliarrrealense, y para celebrar con la mayor solemnidad posible la gran fiesta de Cristo Rey. Esta solemne vigilia terminará mañana domingo con solemne misa cantada, que se celebrará a las cinco, en la que predicará uno de los dos Padres misioneros.

Al final de la misa tendrá lugar la Comunidad general, a la que se espera asistan miles de fieles; y a continuación, se celebrará solemnisísima procesión eucarística, por las principales calles de la ciudad. A la entrada de la procesión se dará la Bendición Papal, finalizando con este acto la santa misión.

videncia y luego en la procesión general.

Y la laureada banda «La Artística» probó una vez más su exquisito arte musical, en los múltiples números del programa que ejecutó con gran maestría. Y en la misa a toda orquesta, en que tomó parte la misma citada Sociedad musical, y en la que se cantó la inmortal de Parosi, hizo igualmente lo propio.

Por todo lo dicho y mucho que omitimos, por no permitirlo lo redujimos de una crónica, merecen plácemes mil a la Junta de las Hijas de Santa Teresa, que valientes y entusiasmadas y no perdonando sacrificio alguno, han sido el alma y las hércules de esta hermosa fiesta.

Las señoritas que integran la Junta son las siete que a continuación se expresan:

- Señorita Concepción Porcar Arnan, presidenta.
Señorita Encarnación Mingarro, vicepresidente.
Señorita Teresa Villalta, tesorera.
» Josefina Salvador, vocal.
» Rosario Marco, secretaria.
» Andrea González, vocal.
» Dolores García, »

En casa de los padres de la señorita presidenta don Arcadio Porcar y doña Consuelo Arnan, se reunieron en fraternal ágape, en el que reinó el más exquisito gusto, riqueza y abundancia, el P. predicador y capellán del Convento, doctor don Celestino Ganell, varios familiares, entre los que figuraban dos primos hermanos y varios esposos de Barcelona, los dos señores don Blas Porcar y don Joaquín Porcar, oficial del uao del Ejército y el otro del cuerpo de Telégrafos, amigos hermanos, y otros distinguidos señores del alto prestigio de esta ciudad.

Igualmente en casa de la plácida y encantadora señorita doña Andrea González, hija, la benjamina de la distinguida familia González, a la que de esta ciudad, se celebró espléndido banquete con la asistencia sin igual de altos y nobles condeses, y como la procesión general en su recorrido inimitable pasó por delante de la casa González, hubo al paso de la Santa arquidiceosa y lucido jurgo de la bendición que contrabayeron al buen gusto y esplendor de la fiesta.

Quintinos otros detalles por constar ellos en los programas que se repartieron para la fiesta. Solo nos resta felicitar muy efusivamente a la Congregación Teresiana y de un modo particular a su dignísima Junta por el desarrollo de entusiasmo y buen gusto y caridad, digna de la más purificación, en festejar a su Patrona.

Cerró los números de la fiesta una notable serenata en la plaza de la Iglesia del Santo Angel, y una linda fotografía de la Santa y señoritas de la Junta, para memoria de tan fausta fiesta. Para muchos años.

La Garza Real FABRICA DE Licores, Anisados y Jarabes ESPECIALIDAD Gran Anís Villarreal DULCE Y SECO MANUEL GIL ESTEVE FABRICA Y DESPACHO: ANGELES, 8. VILLARREAL Lea Vd. "Diario de Castellón"

Ciment Portland SANSON, gasteo que es el millor AGUA ES RIQUEZA Pozos Artesianos Descubrimiento de manantiales en Pozos y Norias de riego - Trabajo rápido y económico - Precios y condiciones incompetibles Vendo varios Cabristantes en buen estado. J. MONTOLIU Santa Elena, 21.-BURRIANA

Colección Princesa

Novelas escogidas

- 1.ª «Anta»—la hija de aventureros— por M. Dely (Undécima edición)
2.ª «El Rey de los Andes» por M. Dely. (Sexta edición)
3.ª «Ruinas en flor» por Guy Chanteleure. (Sexta edición)
4.ª «Amor que todo lo vence» por Juan de la Brete. (Sexta edición)
5.ª «Los terrores de Lady» por Clair de Chandeneux. (Segunda edición)
6.ª «El sueño de Suzy» por Henri Ardél. (Segunda edición)
7.ª «A los dieciocho años» por M. Aguirre. (Tercera edición)
8.ª «Rosa Perrin» por Alice Pujó.
9.ª «De... es vida» por M. Manic.
10.ª «Profesora de piano» por Florence Moll. (Segunda edición)
11.ª «El mal caso» por Jacques des Gachons. (Segunda edición)
12.ª «Ketty» por O. Tynan.
13.ª «La Marquesita» por Desillac.
14.ª «Un cuento azul» por Henri Ardél.
15.ª «Ninón» por Guy Wirta. (Segunda edición)
16.ª «Silencio heróico» por Jean de la Brete (Segunda edición)
17.ª «Amada en el dolor» por René Star.
18.ª «El Secreto de Kernic» por Paul Segonzac. (Segunda edición)
19.ª «La paloma de Rudsay-Manor» por M. Dely
20.ª «La doble farsa» por G. de Wally
21.ª «El rey tuvo un solo amor» por J. Laguta (Segunda edición)
22.ª «Hija de héroes» por M. Dely.
23.ª «Doris» por Curtis Yorke.
24.ª «Paulina» por G. de Wally.
25.ª «El crimen de un comediante» por Pierre Gourdon.
26.ª «Hipócrita» por M. Dely
27.ª «Un grito en las tinieblas» por H. Flory. (Segunda edición)
28.ª «La dama del castillo negro» por C. N. Williamson. (Segunda edición)
29.ª «El juramento de Lucta» por G. de Wally (Primera edición)
30.ª «Todo llega» por Henri Ardél (primera edición)
31.ª «El misterio del torreón» por De Buxy (Primera edición)
32.ª «La casa de los ruseñores» por M. Dely (Segunda edición)
33.ª «Las niñas hijas del coronel» por D. Hancock et Du Sartre. (Segunda edición)
34.ª «La felicidad de Vieja» por Pedro Gourdon. (Primera edición)
35.ª «Dicha ignorada» por Mary Floran. (Segunda edición)
36.ª «Amores enemigos» por G. de Wally. (Segunda edición)
37.ª «La conquista de un corazón» por René Star. (Primera edición)
38.ª «Sueños» por M. Dely (Primera edición)
39.ª «Los vencedores» por Pierre Gourdon. (Primera edición)
40.ª «Romántica» por Mary Floran. (primera edición.)
41.ª «Lucía y el matrimonio» por Pedro Aletie. (primera edición)
«Herederos», por Mary Floran. Y otras muchas en preparación. Tomos en 3.ª y 4.ª ptas. 4) en rústica con vistosa cubierta en colores, y pesetas 5,50 en tela. DE VENTA EN TODAS LAS LIBRERIAS El catálogo ilustrado de la Colección PRINCESA, así como todas las obras editadas o de venta en CASA SUBIRANA, puede usted pedirlo al agente Joaquín Bel... Mayor, 142. CASTELLON

Caja de Ahorros y Monte de Piedad de Castellón

ANUNCIO

El Consejo de Administración de esta Caja de Ahorros, de conformidad con lo prevenido en la R. O. del Ministerio de la Gobernación de fecha 11 de Agosto de 1926, ha acordado:

1.ª Celebrar la fiesta del «Día del Ahorro» el 31 del corriente mes con actos encaminados a impulsar y difundir la virtud del ahorro, destinando al efecto 3750 pesetas para ser distribuidas en 75 premios de 50 pesetas cada uno entre los señores imponentes que lo soliciten y reúnan las condiciones siguientes:

a) No haber obtenido en años anteriores premio alguno relacionado con los que este Establecimiento conmemora la fiesta del ahorro.

b) Ser titular de libreta expedida por esta Caja de Ahorros, con dos años por lo menos de antigüedad, en que se acredite mayor número de impositivos en menos tiempo y más modestas hasta la fecha de inscripción de ese anuncio.

2.ª Los señores imponentes que deseen optar a los premios citados lo solicitarán verbalmente con entrega de su respectiva libreta en la Secretaría de este Establecimiento durante los días laborables del 22 al 29 inclusive del actual mes de las 15 a las 17 horas.

3.ª El Consejo, animado por el deseo de tributar a los ancianos, respetuosas muestras de cariño y admiración y ensalzar la ejemplaridad de los trabajos y dolores que extinguieron sus energías, se ha servido acordar la celebración de un «Homenaje a la Vejez» en la forma y términos que oportunamente se darán a conocer.

Castellón 21 Octubre de 1930. P. O. del Consejo. El Secretario accidental, Martín Rodríguez

LA BAJA DE LA PESETA

hace que todo aumente de valor. ... sin embargo, vendería una buena casa, bien situada, por el mismo precio que tenía años ha. Venta directa. Razón, en Mayor, 156.-1.0

Enfermos del ESTOMAGO después de muchos años de sufrimientos se han curado en poco tiempo con el famoso ELIXIR ESTOMACAL SAIZ DE CARLOS (ESTOMACAL) Ensáyese un frasco y se notará pronto que el enfermo como más, digiere mejor y se nutre, curándose de seguir con su uso. Venta: Principales farmacias del país.

LAS ARBES FEDERAS UN FALLO IN REO

Ya falló el arcebispo en la manigua se perdó de la justicia, por la falsificación...

La sentencia no es de si alguna, por injusta, por el móvil de una pasividad por alto lo que no deja de ser asparada por la ley. Lo otro, es lo de perjuración de Aragón y peligró por extorsión.

La manobra está en presigido, difunto. Con la descalificación, es evidente que una considerable merca que se le debilita, que ha de influir en partidos en los que inhabilita, especialmente el cual en el del Lañil por tener que el campo de la Cruz, que al Valencia F. C. año parece que la fiesta...

Para algo son los Alcañes. La Federación Universa el Reglamento de un acuerdo, por cuanto previa defensa de la profesión adelantada, la sus declaraciones que siglas en el acto con a presencia del capitán...

Para algo son los Alcañes. La Federación Universa el Reglamento de un acuerdo, por cuanto previa defensa de la profesión adelantada, la sus declaraciones que siglas en el acto con a presencia del capitán...

Para algo son los Alcañes. La Federación Universa el Reglamento de un acuerdo, por cuanto previa defensa de la profesión adelantada, la sus declaraciones que siglas en el acto con a presencia del capitán...

Para algo son los Alcañes. La Federación Universa el Reglamento de un acuerdo, por cuanto previa defensa de la profesión adelantada, la sus declaraciones que siglas en el acto con a presencia del capitán...

TEATRO Gran Compañía Sábado 25 de Octubre LOS LA D Formi

Horros y Monte de Castellón

Horros y Monte de Castellón... ANUNCIO... de Administración de Ahorros...

LAS ARBITRARIEDADES DE LA FEDERACION VALENCIANA

UN FALLO INJUSTO CONTRA EL QUE SE DEBE RECURRIR A LA NACIONAL

Ya falló el arbitraje federativo y en la manigua se perdieron los fueros de la justicia, por la mala fé de los falsos jueces...

con un ropaje absurdo, un cargamento de bojalatas en la deteriorada y vieja casaca, unas trenillas amontonadas en las bocanuevas, un sombrero estruendo en forma bicornio con flecos colgantes...

Teatro Principal

Las Milaneras La Dolorosa

Con la reposición de «Las Milaneras» y el estreno de «La Dolorosa» se presentó anoche al público la conocida compañía de zarzuelas del maestro don José Serrano...

dicen del tono debido al asunto. En la parte musical poco aunque bueno es lo que hizo el maestro Serrano...

La orquesta admirablemente dirigida por el excelente maestro señor Soriano, puso todo su empeño en el triunfo. Los números finales aún los dirá mejor. De la interpretación destacaremos una figura: el tenor señor Simón...

Sindicato de Policía Rural

Don Francisco Fabregat Ripollés, presidente del Sindicato de Policía Rural de esta capital, Hago saber: Que por acuerdo de ayer de este Sindicato se convocó a la Comunidad de Labradores a Junta general ordinaria...

Francisco Fabregat El Secretario, Juan B. Cruzado

¿CALLOS?

En tres días de curpa totalmente callos y durezas, de galletas y juanetes el patentado UNGUENTO MAGICO. En Farmacias y Droguerías, 1,60 ptas. Por correo, 2 ptas. Farmacia Puerto. Plaza S. M. defonso, 5, Madrid.

Su estreñimiento le perjudica la salud

Tomando la Tableta Castelló laxantes y purgantes, curará su estreñimiento y RECUPERARA LA SALUD. Farmacia de Juan Antonio Castelló. - Plaza del Rey don Jaime, núm. 1. - Castellón.

Salón ROYA

PARA HOY

Estreno de la superproducción Paramount extraordinaria titulada

La hora secreta

Por la estrella Pola Negri

Una cómica en dos partes

Mañana

El Lobo de Wall Street

Interpretación formidable del célebre actor GEORGE BRANCFORT la hermosa OLGA BACLANOVA y la simpática NANCY CARROLL

Butaca 0'50 Silla 0'30 Gal. 0'20

Salón ROYA

Sábado 25 Octubre de 1930

La superproducción Sonora marca Warner Bros, titulada

El loco cantor

Por AL JOLSON

Éxito de la graciosa cómica hablada en español

El jugador de golf

Por CHARLES CHASE

TEATRO PRINCIPAL

Gran Compañía de Zarzuela del MAESTRO SERRANO

Sábado 25 de Octubre de 1930. A las 9'45 noche

LOS CLAVELES

Grandioso EXITO

LA DOLOROSA

Formidable éxito de esta Compañía



PAPEL DE FUMER BAMBÚ

CAJA DE SESETA

todo aumente... bargo, vende buena casa, cada, por el precio que tenía... ecta. Razón, 156.-1.0

Advertisement for 'MAGO' and 'STOMAGAL CARLOS' with text about stomach ailments.

### Oposiciones al Magisterio La "Gaceta" publica la convocatoria

Madrid.—La «Gaceta» publica las siguientes disposiciones:

Que se instruya la ponencia integrada por los subsecretarios de la Presidencia, Gobernación y Trabajo, con el fin de estudiar y proponer las fechas que se deban señalar a las distintas operaciones electorales.

Que se pueda conmutar el correctivo de postergación perpetua para el ascenso impuesto a los funcionarios de Prisiones por el que se estime conveniente, siendo indispensable para ello que el funcionario de que se trate no se le haya impuesto una nueva corrección de imposición anterior o que haya transcurrido el tiempo preciso para invalidarla.

Separando del cuerpo de Correos al ex administrador subalterno de Llanos don Diego Benítez, por apropiarse fondos de la oficina.

Convocando oposiciones para mil plazas de maestros y mil de maestras nacionales de Primera Enseñanza.

Se nombran los tribunales en varias provincias, entre ellas Valencia.

Disponiendo que continúe en pleno vigor la real orden que autoriza el canje de matrículas oficiales por libres a los alumnos suspensos o no presentados a una o dos asignaturas que estuvieran matriculados.

Autorizando la celebración de la carrera concurso Subida al Puerto de Navacerrada.

### El ministro de la Guerra francés en Madrid

#### Un banquete en Palacio

Madrid.—En el expreso de Algeciras ha llegado el ministro de la Guerra francés M. Maginot.

En la estación fué recibido por el presidente, el duque de Alba, los subsecretarios de Ejército y Estado, el capitán general, otras autoridades militares y civiles y el personal de la embajada francesa.

Vestía de paisano. Después de saludar a los presentes conversó unos momentos con el general Berenguer.

Desde la estación marchó al hotel Ritz, donde se hospeda.

A las diez y media, M. Maginot recibió a los periodistas y les dijo:

«Me considero dichoso de encontrarme en tierra española.

Vuestro país no me es desconocido. He venido a él con frecuencia.

No han cesado desde mi llegada las demostraciones de simpatía por parte de las autoridades civiles y militares, y esto me ha emocionado muy hondamente, pues lo considero como prueba de la amistad que une a los dos países y sus ejércitos.

De Marruecos traigo impresiones muy recientes.

He podido comprobar que la inteligencia franco-española continúa de una manera completa.

Nuestra obra es cada día más eficaz en relación con la labor de pacificación que nos ha sido encomendada.

Mañana y pasado iré a visitar vuestros establecimientos militares de Toledo y Zaragoza.

Vuestra España me interesa en su grado, porque Francia y España son, no solamente naciones amigas, sino naciones que se necesitan y aquello que pueda aumentar su prosperidad, es considerado como obra importante siempre.

Ahora, señores, permítanme que me despida de ustedes, para ir a vuestro hermoso Museo, donde deseo volver a ver vuestros Velázquez y Goyas, de los que soy profundo admirador.»

Cumplimentó al Rey el general Millán Astray.

Al salir dijo que le había ofrecido los saludos de los jefes de los Ejércitos que ha recorrido en América y el homenaje de respeto de todas las colonias españolas de los mismos.

Hablando de su viaje manifestó que fué satisfactorio por las pruebas de afecto que ha recibido.

El Rey agradeció los saludos.

A la una de la tarde han comenzado a llegar a Palacio las personalidades que asisten al almuerzo dado por el Rey en honor del ministro de la Guerra francés.

Al llegar el señor Quiñones de León dijo que permanecerá en Madrid hasta el domingo.

El presidente llevaba una cartera y dijo que se trataba de firma de varios ministerios.

Agregó que la dejaría al Rey para que firmara esta tarde.

Al almuerzo en obsequio de monsieur Maginot concurren el infante don Alfonso de Orleans, Quiñones de León, el embajador de Francia monsieur Corbin, los generales Berenguer, García Benítez y López Pozas, y los duques de Alba, Vista Hermosa y Miranda.

El duque de Alba llevaba una condecoración para el ministro francés.

### Venta de fincas en Alcora

En subasta va a untar se venden las fincas rústicas y urbanas de don Diego Martín.

La subasta se celebrará el día 26 del corriente.

Para informes y ver el pliego de condiciones, en casa de don Vicente Sabarín, en Alcora, o en la del propietario.

### La cotización de la peseta ha experimentado importante alza

Madrid.—En la Bolsa la moneda española sigue presentando buen cariz en el mercado extranjero.

Los valores del Estado continúan firmes.

Los valores comerciales y los ferroviarios continúan estables.

En la Oficina Central del Cambio del Banco de España se ha recibido un telegrama de Londres participando que los cambios durante la mañana han sido 4530 la libra esterlina.

Esta mañana ha regresado de París la comisión del Banco de España, presidida por el gobernador del mismo don Federico Carlos Bas.

Estuvo en el ministerio de Hacienda dando cuenta extensamente al ministro de las gestiones hechas en París y Londres con relación a los cambios.

Luego el gobernador del Banco requirió al Consejo de Administración, dándole cuenta detallada de las citadas gestiones.

### Los petróleos

### ¿Alvarado a la presidencia de Compesa?

Madrid.—Un periódico publica hoy la siguiente información:

Ayer firmó el rey, al despachar con el jefe del Gobierno, un nombramiento de consejero del Monopolio de Petróleos a favor del empresario don Juan Alvarado.

Los que tenían noticia de este nombramiento aseguran que el Gobierno tiene el propósito de nombrar presidente de Monopolio de Petróleos tan pronto como el señor Alvarado se imponga en los problemas pendientes, cosa que será cuestión de unos días. Y de esta suerte quedaría de plaza de hecho el marqués de Cortina, que hasta ahora venía asumiendo la presidencia de la entidad por estar dimitido desde hace seis o siete meses el señor Domínguez, que la desempeñaba.

Si el Gobierno pudiera hacer directamente el nombramiento de presidente de la Compañía, seguramente habría nombrado al señor Alvarado, pero resulta que con arreglo a los estatutos, el presidente ha de ser elegido entre los consejeros.

Se supone que no tardará muchos días en ocupar aquel alto puesto el citado señor Alvarado.

NAVIERA  
- MALLORQUINA -  
PALMA DE MALLORCA

Servicio de moto-naves fijo y semanal entre los puertos de Barcelona y Castellón

Flotas españolas

SAIDAS DE BARCELONA, todos los miércoles de CASTELLÓN todos los viernes

CONSIGNATARIOS

en Barcelona, D. Bartolomé Oliver.—Cristina, 5  
en Castellón, Vicent Casals Vorcha

CALLE DEL MAR, 27 TELEFONO, NUM. 180

LICOR CARMELITANO

Crema de Café :: Anís :: Cognac Carmelitano

Elabora los por los RR. PP. Carmelitas Descalzas del Desierto de las Palmas Benicasim Castellón

Vinos de diferentes clases para mesa. Vinos para la celebración del Santo Sacrificio de la Misa, recordados por el Ilmo. Sr. Obispo de esta Diócesis en el "Boletín Oficial Eclesiástico".

Para pedidos, en la Región de Levante, dirigirse a la Administración de LICOR CARMELITANO, o a su representante D. MARINO FERRER, calle Caballeros número 47.-Castellón de la Plana

CANAY



AGUA DE COLORES  
HIGIENICA  
LA CARMELA  
PREPARACION ESPECIAL  
LOPEZ CARO

INVENTO MARAVILLOSO

Para volver los cabellos blancos a su color primitivo a los 15 días de darse una loción diaria. Su acción es debida al oxígeno del aire. No mancha la piel ni a ropa. Se aplica con la mano como una loción cualquiera.

Venta en todas partes

LABORATORIO CASPE S.A. BARCELONA

J. ALMELA RAMOS  
ODONTOLOGO

Enfermedades de boca y dientes.—Flora, 2.—VALENCIA

Los jueves en Villarreal: Ramón y Cajal, 15.

Técnica perfecta en aparatología dental.

### Noticias de Barcelona

Acerca del traslado de un retrato

Barcelona.—El periódico Nau publica un comentario acerca del traslado del retrato del salón de actos a otro departamento, habiendo sido sustituido por otro del padre del presidente de la Diputación.

El señor Maituque ha manifestado que el cambio lo ha motivado el hecho de que el retrato del monarca no estaba muy visible por falta de luz y que al trasladarlo se sustituyera se convino que fuera por el del padre del actual presidente que de tiempo el mismo cargo oficial.

### El partido regionalista

### Manifestaciones de Ventosa

Madrid.—Antes de marchar a Zaragoza y Barcelona el señor Ventosa, fué preguntado si el partido regionalista ingresaría en el gran partido de concentración de las derechas.

—No sé nada de eso—dijo el señor Ventosa.—Nada se puede decir sobre eso.

—¿No se formaría en ese caso un partido grande y de estabilidad?

—Son términos antitéticos grande y de estabilidad.

Preguntamos si el partido regionalista estaba conforme en que se celebraran antes las elecciones generales que las municipales y provinciales, a lo que contestó el señor Ventosa que se requería una constitución inmediata de las Cortes.



ANUARIO GENERAL DE ESPAÑA

(Baillly-Bailliere - Riera)

en su nueva edición ha sido aumentado

4 TOMOS

(edición aumentada con más de 500 páginas en total)

MÁS DE TRES MILLONES DE DATOS

54 MAPAS EN COLORES DE LAS PROVINCIAS Y POSESIONES DE ESPAÑA

Esta obra contiene los datos del Comercio, Industria y Profesiones de España y Posesiones y una extensa Sección Extranjera con datos de todos los países del Globo

Precio de un ejemplar completo 60 Ptas. Franco de portes en toda España

ANUNCIAR EN EL ANUARIO ES DAR CON LA EFICACIA DE LA PUBLICIDAD

Anuarios Baillly-Bailliere y Riera Bailliere

G. A.

Enrique Granados, 66 y 68 BARCELONA

### COCHES PARA NIÑOS

Los mejores los fabrica LA CARROTERIA INFANTIL, S. A.

San Sebastián—Alza

Catálogos gratis

Ventas al contado y o plazos

DIEZ Y VEINTE ANUALIDADES

Representante en Castellón: Calle del Gobernador, número...

25 Octubre 1930

### La triunfadora la elección en Br...

El general Leite se ha del Poder

Rio Janeiro.—La gu... capital al mando... Leite de Castro se... al movimiento revolucionario obligando a dimitir al Washington Luis.

El general Leite de... ha hecho cargo de la... de la república con... cargo.

El presidente dimitido... gobierno están deteni... El presidente interin... elegido que responde... del presidente Washin... los ministros.

Un buque alemán q... ha abandonado el puerto... de las autoridades l... y se ha visto... fundear de nuevo.

De San Paulo dize... sistema electo Julio P... elido abandonar la po... girarse a la vida privad... ter que el triunfo de... cionarios es la repulsa... cito a su mandato.

En las calles se han... formidables manifestaci... bilo.

El presidente provis... de Castro ha manifest... guarnición de Rio Jan... que su deber era sum... revolucionarios para e... continuase el derraman... sangre entre hermanos.

EL JEFE DEL GO...

Madrid.—A las nuev... de abandonó el minister... cio el general Berenguer... do al palacio del duque d... ta asistir al banquete que... en honor del ministro de... francés.

Manifestó el jefe del Go... periodistas que había cel... conferencia con el minist... mento señor Motos, a qui... filino Consejo no habi... ver.

Terminó Berenguer su c... con los periodistas dici... se congratulaba de la tem... tible para la peseta que... ta en el mercado moneta...

«Una mujer decidida»  
Seca

Madrid.—En el teatr... fué estrenada esta noc... media original de Ped... Seca, titulada «Una mu... da».

La obra consta de... No fué del agrado d...

El Congreso de C... Administrativa

Madrid.—Las pers... que asisten al Congre... cas Administrativas hi... una excursión a Toledo... Fueron obsequiados c... que.

Después de admirar... mentos artístico-históric... la capital regresaron...

Lo que dice «La N...

Madrid.—El órgano o... de Unión Monárquica... dice que sabe por con... digno que el aviador se... vez no ha celebrado in... ningún periodista, por l... de considerarse falsas... raciones que se le han... por la prensa.

Igualmente dice que... mente falso que el c... Franco haya pensado s... separación del servicio.

### Ha triunfado la revolución en Brasil

#### El general Leite se hace cargo del Poder

Río Janeiro.—La guarnición de esta capital al mando del general Leite de Castro se ha sumado al movimiento revolucionario, obligando a dimitir al presidente Washington Luis.

El general Leite de Castro se ha hecho cargo de la presidencia de la república con carácter interino.

El presidente dimisionario y el gobierno están detenidos.

El presidente interino ha manifestado que responde de la vida del presidente Washington y de los ministros.

En buque alemán que intentaba abandonar el puerto sin permiso de las autoridades ha sido capturado y se ha visto obligado a abandonar de nuevo.

De San Paulo dicen que el presidente electo Julio Prestes ha decidido abandonar la política y retirarse a la vida privada por entender que el triunfo de los revolucionarios es la repulsa del Ejército a su mandato.

En las calles se han producido formidables manifestaciones de júbilo.

El presidente provisional Leite de Castro ha manifestado que la guarnición de Río Janeiro creyó que su deber era sumarse a los revolucionarios para evitar que continuase el derramamiento de sangre entre hermanos.

### EL JEFE DEL GOBIERNO

Madrid.—A las nueve de la noche abandonó el ministerio del Ejército el general Berenguer, marchando al palacio del duque de Alba, para asistir al banquete que se celebró en honor del ministro de la Guerra francés.

Manifestó el jefe del Gobierno a los periodistas que había celebrado una conferencia con el ministro de Fomento señor Malos, a quien desde el último Consejo no había vuelto a ver.

Terminó Berenguer su conversación con los periodistas diciéndoles que se congratulaba de la tendencia favorable para la peseta que se manifiesta en el mercado monetario.

### Una mujer decidida de Muñoz Seca

Madrid.—En el teatro Alcázar fue estrenada esta noche la comedia original de Pedro Muñoz Seca, titulada «Una mujer decidida».

La obra consta de tres actos. No fué del agrado del público.

### El Congreso de Ciencias Administrativas

Madrid.—Las personalidades que asisten al Congreso de Ciencias Administrativas hicieron hoy una excursión a Toledo.

Fueron obsequiados con un banquete.

Después de admirar los monumentos artístico-históricos de aquella capital regresaron a Madrid.

### Lo que dice «La Nación»

Madrid.—El órgano del partido de Unión Monárquica Nacional dice que sabe por conducto fidedigno que el aviador señor Jiménez no ha celebrado interviú con ningún periodista, por lo cual han de considerarse falsas las declaraciones que se le han atribuido por la prensa.

Igualmente dice que es completamente falso que el comandante Franco haya pensado solicitar la separación del servicio.

## AL CERRAR LA EDICION

# El problema de la depreciación de la peseta

## MANIFESTACIONES DEL MINISTRO DE HACIENDA

### Declaraciones del Gobernador del Banco de España

Madrid.—El ministro de Hacienda señor Wais recibió esta noche a los periodistas a quienes dijo que en la entrevista que celebró con el gobernador del Banco de España señor Bas, éste le informó de las gestiones que la comisión por él presidida ha realizado durante su viaje a París y Londres.

Añadió que la impresión que trae el señor Bas acerca del problema de los cambios, es optimista.

La solución de los cambios no será fácil para nuestra divisa, pero la libra ha bajado y eso es un hecho.

Dijo que no hay que hablar para nada por ahora de estabilización porque el Gobierno se tiene ya trazado el rumbo que ha de seguir en la política monetaria.

Acercos de la prórroga del presupuesto manifestó que cuando llegue el momento oportuno entrará a los directores generales para estudiar la fórmula más conveniente.

Añadió que tampoco se sabe si la prórroga se hará por dozevas partes o por el tiempo que tarde en estar reunido el Parlamento.

Añadió que en el próximo Consejo se estudiará la fórmula para que el Estado auxilie a Barcelona para liquidar su exposición.

### EL GOBERNADOR DEL BANCO DE ESPAÑA DICE

Madrid.—El gobernador del Banco de España señor Bas, ha manifestado a los periodistas que de su viaje por el extranjero y de las gestiones que durante el mismo ha realizado, trae una impresión optimista.

Esto no obstante dijo no es conveniente exagerar el optimismo pues por ahora es muy aventurado predecir si la peseta seguirá rebajando su cotización o si por el contrario sufrirá nuevas oscilaciones en baja, aunque por el momento esto último no es de esperar dados los ofrecimientos que a la comisión se le han hecho lo mismo Londres que en París.

Añadió el señor Bas que hoy ha presidido la sesión del Consejo de administración del Banco de España y que espera que esta entidad cumplirá fielmente en todo momento sus deberes para con el país.

Atribuye la baja de la peseta a factores psicológicos y dice que fué bastante que España se pusiera en contacto con el mundo para contener la baja.

### La fiebre revisionista

Madrid.—El claustro de la Universidad salmantina ha acordado revisar los nombramientos de doctor honoris causa.

El acuerdo está siendo comentadísimo.

### Una excursión al Escorial

Madrid.—Terminado el banquete que se dió esta mañana en Palacio en honor del señor Maginot, éste se trasladó a El Escorial, visitando el monasterio.

Al finalizar la comida don Alfonso impuso al ministro francés la gran cruz de Carlos III.

### HABLANDO CON EL GENERAL MARZO

Madrid.—El ministro de la Gobernación dijo a los periodistas que había tranquilidad, desarrollándose normalmente las huelgas planteadas.

Hablando de las elecciones manifestó que se abreviarán los trámites para que se celebre cuanto antes.

Añadió que precisa hacer un esfuerzo grande para acortar esos plazos, pero cree que en el próximo Consejo podrá decidirse la fecha de las elecciones.

### Estreno de «La Dolores»

Madrid.—En el teatro Reina Victoria estrenó esta noche la compañía del maestro Serrano «La Dolores», zarzuela en dos actos y cuatro cuadros, para don Juan José Llorca y música de José Serrano.

Obtuvo buen éxito, especialmente por la música.

### CUMPLEAÑOS DE LA REINA Y DEL INFANTE DON GONZALO

Madrid.—Con motivo del cumpleaños de la Reina, la corte vistió de gala. Estuvieron en Palacio, firmando en los álbums, el Gobierno, autoridades y personalidades.

Se han recibido muchos despachos de jefes de Estado y de las provincias españolas, con felicitaciones a la Reina.

También ha celebrado sus días el infante don Gonzalo.

Se celebró la misa de ofrenda, oficiando el Patriarca de las Indias. En un momento ofreció 17 monedas de oro, una más que años cumple.

### EL «DIARIO OFICIAL DEL EJERCITO»

Madrid.—El «Diario Oficial del Ministerio de Ejército» contiene las resoluciones siguientes:

Destinando al comandante don José Morales, del Regimiento de Victoria Eugenia de Caballería, a la Capitanía de la tercera región.

Idem a los tenientes coronales don José Portés, de disponible en la tercera región, al Regimiento de Tenebrife.

Don Manuel Pérez Rama, de la Zona de Reclutamiento de Alicante, a disponible en la tercera región.

Al comandante don Ricardo Duarte, de la circunscripción de reserva

### Del fallecimiento del Cardenal Casanova

#### Hoy ha sido embalsamado el cadáver

Zaragoza.—A las cuatro de la tarde se realizaron las operaciones de embalsamamiento del cadáver del arzobispo de Granada, monseñor Casanova.

A las seis fué trasladado el cadáver a la sala capitular de la Seo, donde quedó expuesto hasta mañana que se celebrarán los funerales.

Después será trasladado a la estación y depositado en el rápido que va Bejará a Madrid, donde llegará por la noche y continuará en el rápido de Andalucía hasta Granada.

La familia del cardenal Casanova ha recibido miles de telegramas de pésame.

El pueblo de Borja, de donde era natural el finado, ha solicitado que el cadáver reciba allí sepultura.

De Granada comunican que el cabildo catedral ha recibido telegramas de pésame del Rey y del general Berenguer.

El martes se celebrará en Granada solemnes funerales por el alma del cardenal Casanova.

### LOS CREDITOS DE LA EXPOSICION DE BARCELONA

Madrid.—Esta mañana visitó al ministro de Hacienda la comisión de Barcelona presidida por el conde de Güell, para hablarle de los auxilios para liquidar los créditos de la Exposición.

La entrevista fué afectuosa, mostrándose el ministro satisfecho de la reacción que existe favorable a la peseta.

### UN ABORDAJE

Vigo.—A la altura del Cabo Corrubedo de la matrícula de Bilbao, que con cargamento de madera se dirigía a Gambia, fué abordado por otro vapor de nacionalidad desconocida.

El «Fino» salió de la embestida con una formidable vía de agua y naufragó a la altura de la Isla Salvora.

El pesquero «Corteiro» logró salvar a 18 tripulantes del «Fino» a los que condujo a este puerto.

### Tiende a solucionarse

Barcelona.—Probablemente el próximo lunes quedará satisfactoriamente resuelto el conflicto de los obreros de la fundición Metalgraph.

### La catástrofe de Tarragona

Barcelona.—Comunican de Tarragona que ha fallecido José Pe-

## Del fallecimiento del Cardenal Casanova

#### Hoy ha sido embalsamado el cadáver

Zaragoza.—A las cuatro de la tarde se realizaron las operaciones de embalsamamiento del cadáver del arzobispo de Granada, monseñor Casanova.

A las seis fué trasladado el cadáver a la sala capitular de la Seo, donde quedó expuesto hasta mañana que se celebrarán los funerales.

Después será trasladado a la estación y depositado en el rápido que va Bejará a Madrid, donde llegará por la noche y continuará en el rápido de Andalucía hasta Granada.

La familia del cardenal Casanova ha recibido miles de telegramas de pésame.

El pueblo de Borja, de donde era natural el finado, ha solicitado que el cadáver reciba allí sepultura.

De Granada comunican que el cabildo catedral ha recibido telegramas de pésame del Rey y del general Berenguer.

El martes se celebrará en Granada solemnes funerales por el alma del cardenal Casanova.

### UN ABORDAJE

Vigo.—A la altura del Cabo Corrubedo de la matrícula de Bilbao, que con cargamento de madera se dirigía a Gambia, fué abordado por otro vapor de nacionalidad desconocida.

El «Fino» salió de la embestida con una formidable vía de agua y naufragó a la altura de la Isla Salvora.

El pesquero «Corteiro» logró salvar a 18 tripulantes del «Fino» a los que condujo a este puerto.

### Denuncias

Barcelona.—En virtud de querrela del fiscal han sido denunciados nuevamente los periódicos «Solidaridad Obrera» y «La Publicitat».

Barcelona.—Comunican de Tarragona que ha fallecido José Pe-

### Denuncias

Barcelona.—En virtud de querrela del fiscal han sido denunciados nuevamente los periódicos «Solidaridad Obrera» y «La Publicitat».

### Varias noticias

Barcelona.—Procedente de Francia ha llegado esta mañana el señor Puig y Cadafalch.

Ha salido con dirección a París el señor Kaddán, que ha de asistir al Congreso Internacional de Aviación en Roma.

En el expreso de Francia ha llegado el exministro señor Aunós.

### En libertad

Barcelona.—Han sido puestos en libertad dos individuos que fueron detenidos durante el asalto de Brown y Gironés, que exteriorizaron de manera expresiva su protesta contra el árbitro.

### Cotizaciones Bursátiles

#### Centro Reguidor de Operaciones de Cambios

Últimas noticias del día 24 de Octubre de 1930.

Franco,	36'75
Libras,	45'50
Dollars,	9'365

Información facilitada por el BANCO DE CASTELLON

PARA TALLERES Y FABRICAS

MATERIALES

**AEG**

MOTORES DE DOBLE RANURA

SOLDADORES ELÉCTRICOS

EXTRACTORES DE ALTO RENDIMIENTO

VENTILADORES PARA FRAGUAS

TALADRADORES DE MESA Y A MANO

CALENTADORES PARA TODA CLASE DE APLICACIONES

MARTILLOS DE GOMA

LAMPARAS A MANO Y CONDUCTORES ESPECIALES

PIDA ESTE MATERIAL A SU PROVEEDOR

**PRECIOS DE SUSCRIPCIÓN**  
**Castellón** DOS pesetas al mes  
**Fuera** 6 pías. trimestre  
**Estranjero** 60 pías. año

# Diario de Castellón

**NÚMERO SUELTO 10 CENTIMOS**  
 Administración Redacción y Talleres ::  
 Calle de Caballeros número 11  
 Apartado Correos 18-Teléfono 255.

## IMPORTANTES ACLARACIONES Los derechos de consumo sobre la naranja

Señor Director de  
 DIARIO DE CASTELLÓN  
 Castellón de la Plana

Muy distinguido señor nuestro: En vista de las declaraciones del actual presidente de la Cámara Oficial de Comercio Española de París, señor Góiri, publicadas en el «A B C» del día 11 del corriente, creemos indispensable las aclaraciones siguientes - cuya publicación nos permitimos rogarle - pues sería verdaderamente sensible que se extravasara la opinión en cuestiones capitales para la economía de nuestra patria, en el momento preciso en que se están debatiendo por los delegados técnicos franceses y españoles reunidos en esa Corte.

La supresión de los derechos de consumo (Octroi) sobre la naranja, acordada recientemente por el Consejo municipal de París, no es una medida tomada exclusivamente en favor de España, como podría creerse a primera vista, sino una medida general, ciertamente muy plausible, que se aplica por igual a todos los países que introducen en el mercado parisiense ese mismo fruto, como Italia, Palestina, California y Argelia. Pero conviene hacer constar que esa medida general en nada mejora la situación relativa o de competencia de nuestra naranja con respecto a las demás.

En cambio, las nuevas tarifas francesas de transportes ferroviarios para los productos de los departamentos del Norte de África, empuja a la posición de nuestra naranja y de otros productos, con respecto a los de Argelia. Mientras, por ejemplo, la naranja de Argelia pagará solamente 14 francos por tonelada desde Marsella a París, la española pagará 345 desde Hendaya a París, distancia equivalente.

El señor presidente de la Cámara española de París, solo habla de este aumento como de un rumor y parece ignorar que esas tarifas ya se han publicado en detalle en el «Bulletin des Homologations». (Nosotros lo hemos reproducido en nuestro Boletín de Septiembre).

Respecto a nuestras patatas, leemos en las declaraciones del presidente de la Cámara, esta frase verdaderamente enigmática: «En cuanto a la patata, se obtuvo el máximo de atenuación en los aumentos decretados por Francia...»

Es necesario que se sepa que ese «máximo de atenuación» ha consistido nada menos que en tres aumentos consecutivos de derechos arancelarios, completamente contrarios a las estipulaciones del convenio comercial adicional firmado entre Francia y España con fecha 14 de Agosto de 1926. Este convenio dice textualmente en su art. 1.º:

«Para los productos que se enumeran a continuación, Francia da la seguridad de que, mientras no se ponga en vigor la nueva tarifa aduanera que prepara, no procederá a nuevos aumentos de derechos y coeficientes más que en proporción del alza del índice oficial de los precios al por mayor, a partir de la fecha del presente convenio adicional y solo en el caso de que esta alza llegase al 20 por 100, como máximo: Patatas, frutas de mesa frescas (fresas, naranjas, cidras y sus variedades, mandarinas y naranjas verdes en conserva, uvas, melocotones y albaricoques, almendras y avellanas)»

Ahora bien: aquí no se ha puesto todavía en vigor ninguna nueva tarifa a la manera ni ha aumentado en un 20 por 100, ni muchísimo menos, el índice oficial de los precios, al por mayor de ninguno de los productos que se enumeran. No ha existido, por lo tanto, ninguna de las dos condiciones previas, «sine qua non», para poder aumentar los derechos arancelarios sobre los mismos y, no obstante, se han aumentado tres veces seguidas sobre nuestras patatas desde la firma de ese

pacto: en 2 de marzo de 1928, en 18 de Enero del presente año y en 18 de Julio último. Este último aumento ya es completamente prohibitivo, pero por si fuese poco, vienen los aumentos de las nuevas tarifas ferroviarias. Podemos considerar, por lo tanto, perdido el mercado francés para la patata de las regiones de Valencia y Cataluña. ¿Qué hubiera pasado si el «máximo de atenuación» del señor Góiri - por lo que concierne a nuestros plátanos - la rama más importante de nuestra exportación frutera después de la naranja - ya al promulgarse la ley francesa de 6 de abril de 1926, se omitió comprenderlos entre los frutos exentos del segundo recargo aduanero de 30 por 100 decretado entonces y, seguidamente, al redactarse la cláusula transcrita del convenio de 14 de agosto del mismo año, se olvidó incluirlos - como se habrá adivinado - en la enumeración de las frutas cuyos derechos no podían ser aumentados. (Los distinguidos diplomáticos españoles que tomaron parte en aquellas negociaciones y tomaron parte en las de ahora, no lo habrán olvidado, seguramente).

Al conocer tan perjudicial omisión, los elementos interesados reclamamos insistentemente. No solo no existía razón alguna para esa exclusión sino que nos parecía, al contrario, que debía tenerse en cuenta que nuestros plátanos proceden de las Islas Canarias, en cuyo puerto franco entran libremente multitud de artículos franceses. Se nos dijo que el señor Góiri, de Negocios Extranjeros de la República había reconocido el error, que solo era material, y que se haría constar en el «Journal Officiel» bajo la forma de un «erratum».

Han pasado más de cuatro años y estamos esperando ver aparecer el «erratum»; pero en cambio hemos visto aparecer otro nuevo aumento de los derechos de aduana sobre los plátanos en el «Aditif» de 2 de marzo de 1928, y estamos pagando desde entonces cinco veces más de lo que debíamos pagar, sin hablar de los derechos de consumo, que en la plaza de París representan dos veces los derechos de aduana...

Nos sorprende que el presidente de la Cámara de Comercio de París, deje en silencio este asunto que es vital para el producto de Canarias.

En resumen y limitándonos a los productos enumerados en el artículo 1.º del convenio de 1926, los importadores en Francia pedimos que en las actuales negociaciones se procure obtener las debidas compensaciones por todos los perjuicios sufridos a causa del incumplimiento del convenio de 1926, una de las cuales debiera ser el restablecimiento de los derechos aduaneros que se pagaban en esta República antes del 6 de abril de 1926, con garantía firme de que no podrían ser aumentados, bajo ningún pretexto, ni directa ni indirectamente, durante la vigencia del nuevo acuerdo que se firme ahora. (Sin excluir los plátanos de Canarias).

Que se estipule de un modo claro y absoluto que el conjunto de los derechos de consumo, impuestos y contribuciones, tasas y sobre-tasas internas de cualquier naturaleza y origen que sean, sin ninguna excepción, no podrá nunca exceder de un tanto por ciento X, a determinar de un común acuerdo, sobre el tanto por ciento que grave los productos similares de los departamentos franceses del Norte de África, con prometiéndose el Gobierno francés a no autorizar su aplicación más allá de ese límite.

Y en sentido inverso, que se fije igualmente un límite prudencial en las bonificaciones de tarifas de transportes y en toda ventaja que se conceda a los productos de dichos departamentos, con las mismas garantías antes indicadas, a fin de no hacer imposible la leal concurrencia de los productos españoles y franceses en este mercado.

Sin estas imitaciones, los negociadores perderán el tiempo: la virtualidad del tratado será nula como ha ocurrido con el actual.

Dándole mil gracias por anticipado, tenemos el gusto de reiterarnos de usted con toda consideración, como sus más atentos y s. s. q. e. s. m.,

UNION FRUTERA ESPAÑOLA EN FRANCIA  
 El Secretario general,  
 S. BOQUERA  
 El Presidente,  
 EDELMIRO SERENA

P. S. - El señor Góiri pretende dar idea de la importancia de la exportación frutera, y sobre todo de la atención que le concede el organismo que preside por el hecho de haber en su Junta Directiva siete fruteros de los veintisiete que componen aquella, y que subraya esta realidad con tanto mayor empeño, cuanto que parte de la prensa madrileña dijo recientemente que los elementos fruteros no tuvieron acceso al Ministro de Estado, Duque de Alba, durante la estancia de éste en París.

Siendo nuestra Unión la que sostuvo tal opinión en la prensa madrileña a que alude dicho señor, nos interesa hacer constar:

1.º- Que nuestra Unión está compuesta por centenares de importadores españoles establecidos en Francia, y desde luego reúne en su seno a la totalidad de las casas españolas de París, sin que haya jamás otorgado su representación a ninguno de los señores de muy respetables compañeros nuestros - que figuran en la Junta de la Cámara Española de París.

2.º- Que es rigurosamente exacto que nuestro grupo solicitó del señor Ministro de Estado y por conducto del señor Embajador, una audiencia que no se nos concedió, ignorando las razones.

3.º- Que no lo es menos que el señor Ministro de Estado, a quien tuvimos el gusto de hacer seguir nuestras demandas por escrito, nos contestó con una muy atenta carta en la que nos daba la seguridad de merecer su mejor atención cuanto concernía a nuestra exportación, carta que obtuvo los aplausos de todos nuestros miembros.

4.º- Que si el señor Quiñones de León puso en contacto a la Cámara de Comercio con el señor Ministro, no creyó sin duda oportuno hacer lo mismo con nuestro grupo que pidió la audiencia por su mediación sin haber tenido el honor de que se nos acusase recibo.

Creemos que lo expuesto prueba suficientemente nuestro aserto, esto es, que los fruteros establecidos en París no tuvieron acceso al señor Ministro de Estado; es más, el hecho nos sugiere dos preguntas que no sabemos si el señor Góiri puede contestar: ¿El hecho de que las autoridades recibían a unos «pocos» fruteros de la Cámara excluye a nuestro grupo del derecho de pedir y celebrar una audiencia con dichas autoridades? ó ¿Es que hay españoles y fruteros de clase?...

## La ciudadanía católica

Existe un fácil acuerdo entre las fuerzas izquierdistas, para laborar en frente único por el triunfo de sus ideales negativos de postulados de orden insustituibles en España. Trátase de promover una intensa conmoción política, que derroque la afirmación religiosa, que, aun menguada por la tolerancia, de amplio ejercicio y de laxa exégesis, campea en la Constitución española. Se trata de excluir la acción del Parlamento con daño del Poder ejecutivo. Quiérese que en la enseñanza, en la beneficencia, en los cementerios, en las instituciones todas de la vida pública imperen un ilegítimo y disociador laicismo. Se pretende implantar las soluciones socialistas en orden a la propiedad y a los servicios públicos. Por supuesto, se aspira a que la Monarquía desaparezca, evolutiva o revolucionariamente. Y ante los espíritus crédulos, que presian su asentimiento a la posibilidad de una República moderada, respetuosa con la Religión, van contestando ya los secuaces del sistema que solo se trata de dar viabilidad con el anuncio a la forma de Gobierno, para que advenga luego, con toda la fiebre desahogada de sus negociaciones retardatorias, lemas de sectarismo y de intransigencia, entregada al mando de los radicales más fieros.

Porque el movimiento disolvente que alienta en la organización iniciada con ardimiento en diversos lugares de España, tiene, exacto perceptor de la realidad, al dique católico, río con, por lo pronto irreverente de Baroja, sale al paso de las paternales muestras de vigilancia pastoral sobre las lecturas del execrabilísimo señor Obispo de Vitoria y en los mítines recientes de Alicante y de Valencia, se trata de oponer un veto a la predicación sacerdotal a los católicos de sus deberes como tales en la vida pública, y todos los días la Prensa anticlerical y sectaria, censura a los religiosos y a los eclesiásticos que combaten las malas lecturas y aun llega a molestar y a poner desconsideradamente en caricatura a Prelados eminentes.

La lucha social, con sus sangrientos episodios terroristas, ha sido iniciada de manera lamentable en Barcelona. La palabra hablada y escrita de los primates políticos, en sus agitaciones de estos días, coreada por los diarios de gran circulación, es un verdadero de injurias para instituciones milenarias y una constante excitación a la revuelta. Con harto fundamento se ha repetido que el oro soviético tiene empeño en germinar.

## Ordinario a Valencia

El día 3 del próximo Noviembre, reanuda sus servicios de ordinario de Castellón a Valencia y viceversa, por ferrocarril, el antiguo ordinario de esta capital, Miguel Peñalver.

Se admiten encargos en la calle de la Morería, núm. 1.-Castellón.

## Señora

Si aprecia sus trajes y vestidos, no olvide usted que en la TINTORERIA de MANUEL DEL RIO, se los dejarán como nuevos, lo mismo tintados que limpiados. Tanto en trajes de caballero como de señora. Especialidad en lutos. Precios sin competencia.

Despacho: González Chermá, 66-1.º Talleres: Ballestes, 4.

en España. Las logias trabajan notablemente en todas partes por el triunfo de los designios que fraguan en sus entornos, unas veces en forma de campañas injustas y otras de aspiraciones determinadas nada convenientes al procomún. Pudiera acumularse que en el Parlamento que va a ser inmediatamente convocado, de propósito o de improviso, fuesen planteadas las más arduas cuestiones constitucionales. Y en esta situación, siendo la casi totalidad de España católica sinceramente leal en la organización, dónde está la disciplina, en qué motivos radican los resortes por medio de los cuales pueda aprestarse el pueblo, con vigorosa acción, tal y como la demandan los actuales tiempos, para oponerse a toda esa labor disolvente que los enemigos de la Religión y de la Patria preparan astutamente para un porvenir inmediato?

Es de todo punto necesario que, en primer término, adquiramos el convencimiento de la realidad y de la gravedad del problema. No se trata de hipótesis eclesiásticas, de reñesas de Prensa, de imágenes preparadas para herir la impresionabilidad del lector. Es algo positivo, que se está palpando en el ambiente, que se respira con el justo y fundado temor del peligro que corren instituciones ideales hondamente arraigadas en la entraña viva del pueblo español.

Ante los hechos, la conciencia dice el inmediato deber: Es absolutamente preciso que no miremos con indiferencia el triste espectáculo que se acerca. Todos hemos de cumplir con nuestra obligación ante las circunstancias actuales. De nada sirve conocer la norma, si no la observamos de manera rectilínea.

Para vencer, proceda que hagamos una finísima resolución de responder a los dictados de la ciudadanía católica. Deben cesar las escisiones fratricidas. En cada hombre, pero singularmente en cada fiel de nuestra Religión, hemos de ver un hermano, dependiendo antipáticas, aversiones, criterios divergentes y todo lo que pueda dividirnos. Los tiempos son de unión en apretado haz, porque la lucha es feroz, y está muy próxima.

Cuando los españoles peleaban contra la morisma, no paraban mentes en la división política de la Península. Juntos iban al combate castellanos, aragoneses, catalanes y navarros. Y el triunfo fué de ellos. La misma fe que entonces fundió las diferencias de Estado, debe ahora disponer los matices de escuela o de partido, sin perjuicio de conservar las respectivas fisonomías, porque unir no es confundir.

En dos artículos notables, el señor Calvo Sotelo y luego el conde de Guadalquivir, han pedido una lengua patriótica para la defensa de la peseta con carácter nacional. Trátase de un problema esencialísimo de nuestra economía y en la vida toda del país; pero a nuestro juicio, esta misma unión ha de preconizarse para la lucha contra los agentes de disolución de nuestra Patria, harto necesitada de un gran depurador que extirpe la ponzoña que quiere corromperla, contrariando el espíritu y el genio de la raza.

Y la *vis medicatrix* en esta hora decisiva, consiste, a nuestro juicio, en un intenso resurgimiento de la ciudadanía católica, pura en su identidad, diáfana en sus procedimientos, caritativa en su medio de relación y enérgica y vigorosa en sus resoluciones y en la ejecución de las mismas.



D. A.  
 desp...  
 Su di...  
 Tomasa...  
 sobrino...  
 Suplican...  
 mayor de la...  
 de misas qu...  
 mismo parro...  
 (No se repa...  
 El ilmo...